

PUEBLO Y GOBIERNO

CONTECE en la democracia liberal de los partidos políticos que, por lo general, siempre hay una mitad del pueblo, por lo menos, que, con razón o sin ella, vive enfrentada con el equipo de hombres que rigen la política del país, es decir, con el Gobierno. Y esto, por la sencilla razón de que lo mismo que los políticos que salieron derrotados en las elecciones no buscan más que poner obstáculos en la tarea de gobernar a quienes les vencieron, así sus seguidores, inmersos en el más necio, torpe y apasionado subjetivismo, no encuentran nada bueno y acertado en un Gobierno que no es el "suyo".

Estimamos que no hay nada de hiperbólico en estas apreciaciones nuestras en torno a la democracia de partidos, porque muestras de ello —y bien rotundas— existen en la historia política de nuestro país. Se deduce de ahí que la democracia liberal es el mejor vehículo para divorciar al pueblo de su política nacional y adular y corromper cualquier devoción hacia la autoridad que rige la comunidad nacional.

HABREMOS de añadir, naturalmente —y arrimamos el ascua a la sardina propia porque la realidad de nuestra Historia y de nuestra actualidad nacional nos lo autorizan—, que la democracia orgánica creada por el Movimiento Nacional ha permitido, en forma amplia y masiva, que el pueblo español otorgue siempre su lealtad y confianza a los equipos de Gobierno que le vienen dirigiendo desde hace más de treinta años. Y sin que, por supuesto, esto quiera decir que los españoles hayamos dejado de advertir aquellos errores que han podido existir en la acción de Gobierno. Hay que entender, pues, que en nuestro Régimen, y gracias a la unidad política, el pueblo se ha identificado con sus rectores de manera harto clara. Es esto la consecuencia inmediata de servir todos a una misma empresa nacional, donde no caben ni las inconsecuencias, ni las frivolidades, ni los enfrentamientos, ni las traiciones de los partidos políticos.

"Esta identificación y comunidad del pueblo con su Gobierno —ha dicho el Caudillo— es una realidad que podemos hoy mostrar al mundo. No buscamos —añadía— formulismos democráticos hipocritas y vacíos, sino realidades de democracia efectiva. Queremos que las aspiraciones del pueblo, que sus anhelos, lleguen a conocimiento de los gobernantes y sean traducidos en hechos, como ha venido sucediendo... y que se convirtieron en esa suma de bienes espirituales, patrióticos y sociales que el pueblo recibió."

Reunión del Gobernador Civil con varios alcaldes de la provincia

Festejos taurinos, sí; pero con las máximas seguridades

Los tristes acontecimientos de Fresno el Viejo han provocado, como es lógico, la máxima atención de nuestro Jefe Provincial y Gobernador Civil, que ayer se reunió con varios de los alcaldes de la provincia, concretamente con los de los pueblos que se aprestan a celebrar sus fiestas y ya tenían incluidos los festejos taurinos en su programa.

En el curso de la reunión no sólo se abordó el suceso lamentable de Fresno el Viejo, sino que se estudiaron soluciones para evitar su repetición. Don José Estévez Méndez no quiere que los pueblos vallisoletanos queden privados de una

de sus diversiones más arraigadas, pero tampoco desea que las gentes corran el riesgo de sufrir un accidente como el ocurrido en Fresno. Por ello va a exigirse el cumplimiento a rajatabla del Reglamento de Espectáculos en todos los festejos que se organicen en la provincia, extremando las medidas de seguridad y no autorizando los que no dispongan de una instalación perfectamente adecuada.

Habrán festejos, sí; pero con la máxima seguridad. Y estos acuerdos adoptados en la reunión de ayer serán comunicados a los alcaldes de todos los pueblos de la provincia de Valladolid.

Brandt suspende su viaje a Praga

LA BATUTA LA LLEVA MOSCU

BONN, 1. (Del corresponsal de PYRESA, César Santos).—Este fin de semana se decidirá si el canciller Willy Brandt debe o no viajar el 6 de septiembre a Praga para firmar el tratado germano-checoslovaco. Cabría añadir, para ser más exactos, que Bonn espera que antes del lunes se haya llegado con el Gobierno checoslovaco a una fórmula de compromiso en torno a la cuestión berlinesa, "conditio sine qua non" para que el avión en el que se ha de trasladar Brandt a la República del Moldavia reciba la señal de despeje. Como es sabido, los checoslovacos se descolgaron, después de haber negociado y rubricado un tratado que debía regular sus relaciones con la República Federal, con la negativa a la representación jurídica de Berlín Occidental por Bonn.

Puesto esto en cristiano, significa que Praga admite que Bonn y sus embajadas representen a los berlineses, como personas, pero se niega en redondo a tolerar que la representación diplomática germano-occidental en Checoslovaquia represente también los intereses de organismos arraigados en el sector libre de la antigua capital alemana.

Para el Gobierno Federal, la actitud de Checoslovaquia se distancia de lo fijado en el acuerdo cuatripartito sobre Berlín. (Pasa a la página siguiente)

Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

Deposito legal V.A. - 3 - 1954
Editado por Prensa y Radio del Movimiento. Madrid.—Redacción, Administración y Talleres: Santa María, 2.—Director: Carlos Sana Alonso
VALLADOLID, sábado 1 de septiembre 1973 - Epoca V - Año XLII - Núm. 10.871 - Precio: SEIS Ptas.

Vacunación masiva de la población

NAPOLES: Cuarenta y un casos de cólera

Se ha extendido a otras dos localidades



ROMA.—Los niños romanos son vacunados contra el cólera en un centro sanitario, como medida de emergencia contra una posible extensión de la enfermedad, después de que han fallecido nueve personas y ciento cincuenta se encuentran hospitalizadas en Nápoles. — (Telefoto Cifra Gráfica.)

NAPOLES (Italia), 1. (Efe).—Cuarenta y un casos oficiales de cólera pueden contabilizarse hasta ahora desde el comienzo de la epidemia en la región napolitana, el 24 de agosto, teniendo en cuenta las nueve personas fallecidas y los treinta y dos enfermos hospitalizados en el Centro de Enfermedades Infecciosas "Colugno", de Nápoles.

Un responsable de este hospital napolitano ha informado que el número de análisis positivos que se han producido hasta el momento son treinta y dos, sin contar a las personas fallecidas, entre las que se encuentran Salvatore Balzano y Giovanna Ferrara, muertos en la madrugada última.

Entre los 164 internados en dicho centro de Nápoles, se encuentran veintinueve personas, cuyos análisis dieron resultados negativos, pero sobre la mayoría de los casos el diagnóstico resulta aún incierto.

Todos los casos declarados de cólera se refieren a personas habitantes de la zona considerada como epidemiológica, es decir, Nápoles, con diez; Torre di Greco, con diez; Escolano, con seis; Torre Annunziata, con tres; Bascoreale, con dos, y Sessa Aurunca, con 1.

Estos datos oficiales difundidos han provocado cierta preocupación en Nápoles, donde ya

se vienen registrando manifestaciones de tensión entre la población desde el pasado miércoles, especialmente porque entre los dos fallecidos ayer, se plantea la extensión de la epidemia a dos nuevas localidades, que hasta ahora se creían apartadas, como son Balzano y Secondigliano, en las cuales se han empezado a tomar medidas profilácticas y de cuarentena para los familiares de las víctimas.

En Nápoles, donde se han intensificado las operaciones de desinfección y limpieza —después de las vivas protestas registradas en varias zonas de la ciudad—, se procede a la vacunación en masa de la población

CERCA DE SIETE HORAS DE DESFILE

Dos millones de personas se manifiestan ante Perón

En apoyo a su candidatura presidencial

BUENOS AIRES, 1. (Efe).—En un marco de emoción y júbilo, sin que se produjeran incidentes que alteraran el orden público, una gran masa de trabajadores de la capital federal, Gran Buenos Aires —cinturón suburbano que rodea esta ciudad— y La Plata —capital de la provincia de Buenos Aires—, desfiló ayer por espacio de siete horas y media frente al teniente general Perón, en adhesión a su candidatura a la presidencia de la República Argentina.

Fuentes oficialistas afirman que el número de manifestantes alcanzó los dos millones.

Tal como había sido dispuesto por la Confederación General del Trabajo (CGT), el paro nacional de actividades tuvo lugar a partir de las catorce, hora española. Desde esa hora se pudo apreciar cómo los trabajadores de la zona céntrica de la ciudad convergían hacia sus puntos de reunión para desde allí iniciar, llegado su turno, la movilización.

Una hora después era imposible calcular el número de trabajadores que desde los cuatro puntos cardinales de la ciudad y sus alrededores se dirigían hacia la zona del desfile. El líder justicialista llegó a la sede de la CGT a las 15.55, hora española, siendo vitoreado por la concurrencia y los legisladores situados en el palco de invitados.

Quince minutos después, el general Perón se instalaba en el palco oficial del primer piso de la CGT, desde donde habría de presenciar la multitudinaria movilización en apoyo de su candidatura.

El desfile se inició exactamente a las 16.34, hora española. Las columnas de la Federación Argentina de Trabajadores de Luz y Fuerza tardaron más de veinte minutos en marchar frente al palco.

El general Perón y su esposa, Isabel Martínez, que hasta ese momento habían permanecido sentados, saludaron de pie a los primeros manifestantes, actitud que mantuvieron durante todo el transcurso de la movilización.

Portando carteles con la leyenda "Perón al poder", los trabajadores de Luz y Fuerza desfilaron coreando las consignas "Se siente, se siente; Evita está presente" y "El pueblo ya lo grita: Perón-Isabelita". (Pasa a la página siguiente)

Pompidou desea a España en el M. C.

PARIS, 1. (PYRESA).—Según "Le Figaro", a la salida del Consejo de Ministros, el portavoz del Gobierno, Olivier Stirn, declaró a la Prensa que en su informe, el ministro de Asuntos Exteriores, Michel Jobert, indicó que España se ha convertido en la décima potencia industrial del mundo, y que al término de una evolución probable, España podría expresar el deseo de entrar en el Mercado Común. En este sentido, el Presidente de la República —continuó Olivier Stirn— subrayó el interés que representaría el que un país mediterráneo pusiera, integrándose a Europa, de la misma una imagen de equilibrio entre los países continentales y los mediterráneos.

El diario "L'Aurore", por su parte, titula en su primera página: "España debe entrar en el Mercado Común, declara Pompidou". El diario centrista interpreta y comenta la afirmación del Presidente, resaltando su importancia.

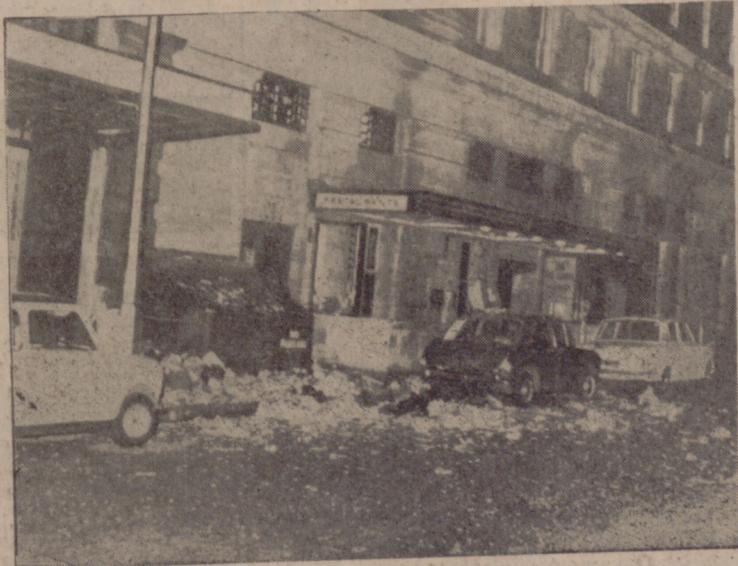
Más de veinte muertos al incendiarse un hotel en Copenhague

COPENHAGUE, 1. (Efe-Reuter).—Por lo menos 20 personas han resultado muertas y otras 17 heridas en el incendio que se produjo esta madrugada en el Hotel Hafnia, situado en el centro de la ciudad.

Los bomberos que intervienen en la extinción del incendio han manifestado que aún se encuentran sepultadas entre los escombros varias personas más.

Cuando se produjo el incendio las 90 personas que paraban en el hotel se hallaban durmiendo. La mayor parte son de los Estados Unidos, Alemania Occidental y Suecia.

Se avisó de la explosión



LONDRES.—Otra bomba hizo explosión ante la fachada del Hotel Cumberland, cerca del famoso Marble Arch, poco después de que una llamada telefónica advirtiera el peligro. En la foto se ven los daños causados por la bomba. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upl.)

PARALIZADA LA SUPRESION DEL FERROCARRIL DE VALLADOLID A ARIZA

Recurso de la Cámara de Comercio e Industria por las nuevas tarifas del Servicio de Aguas

(INFORMACION EN LA PAGINA QUINTA)

Proyecto urgente de instalación de la estatua del Conde Ansúrez en la Plaza Mayor

Se efectuará la ordenación urbana del sector municipal de El Pinar

El bordillo de la acera entre Ferrari y Santiago está exactamente donde estaba

(INFORMACION EN LA PAGINA QUINTA)

SUCESOS

ESPAÑA

INCENDIO DE CUATRO CASAS

GUADALAJARA, 1. (PYRESA). — Un incendio ha destruido cuatro casas en la localidad alcarreña de Canredondo. El fuego se inició en el horno de la tabona del pueblo. Las pérdidas se valoran en cerca de quinientas mil pesetas.

UN RECLUSO EVADIDO SUSTRAE 41.000 PESETAS

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 1. (PYRESA).—Francisco Manuel Domínguez Hormiga, joven de dieciocho años, a quien se le han probado más de cincuenta delitos, robos en su mayoría, y perteneciente a una familia extremadamente humilde, se fugó del establecimiento penitenciario en el que cumplía condena, escalando la pared de un patio interior de tres metros de altura.

Durante las veinticuatro horas, aproximadamente, que estuvo fuera de la prisión, se introdujo por la noche en un almacén comercial de Arrecife (Lanzarote), de donde sustrajo 41.000 pesetas en metálico. Cuando el director de la prisión le detuvo a la puerta de un establecimiento y le cacheó, encontró en su bolsillo sólo 38.000 pesetas. El delincuente manifestó que había perdido las tres mil pesetas restantes. El dinero recuperado fue entregado a las autoridades.

EXTRANJERO

FRAUDE DE TRES MILLONES DE LIBRAS

LONDRES, 1. (PYRESA).—La Policía holandesa busca a dos súbditos británicos, sobre los que pesa la acusación de haber realizado un fraude que ha costado a las grandes líneas aéreas internacionales cerca de tres millones de libras esterlinas.

Ambos individuos, que operaban en una pequeña agencia de viajes instalada en Amsterdam, vendieron miles de billetes falsos para vuelos trasatlánticos. Sin embargo, para cuando el fraude fue descubierto, los dos hombres habían cerrado la agencia y desaparecieron.

Dos millones de personas...

(Viene de la página anterior)

Cuatro horas después de iniciado el desfile continuaban convergiendo hacia los puntos de reunión oleadas de trabajadores, lo que hacía imposible hacer un cálculo estimativo de cuántas horas tardaría en finalizar la demostración.

Hasta ese momento eran numerosos los sindicatos que ya habían desfilado frente a su líder, habiéndose destacado, entre otras, las columnas de la Unión Obrera Metalúrgica, que invirtieron alrededor de cuarenta y cinco minutos en pasar por el lugar.

Los trabajadores metalúrgicos, coreando la consigna "Perón, Presidente", debieron detenerse entre las 18,45 y 19,05, hora española, dado que el general Perón, durante ese lapso, permaneció en el interior de la CGT, tomándose un descanso después de tres horas de permanecer de pie saludando a sus adictos.

A pesar de las expresas instrucciones impartidas a través de los altavoces de la Central Obrera, los manifestantes no reanudaron su marcha hasta que el general Perón volvió a ocupar su lugar en el palco oficial.

Millares de mujeres y niños acompañaron la marcha de sus maridos y padres para expresar junto a ellos su deseo de que el general Perón sea Presidente de los argentinos.

La regional uno de la Juventud Peronista, junto a la Juventud Trabajadora Peronista, fue uno de los sectores que se sumó a la masiva movilización. Saludados por el general Perón.

CRONICA DE BONN

(Viene de la página anterior)

Praga, en cambio, opina que su negativa está fundamentada precisamente en dicho tratado. Lo que se esconde detrás de esta inesperada barrera que retarda la firma del documento que ha de normalizar las relaciones entre los dos países, salta a la vista. El Gobierno checoslovaco no camina solo. Es una campaña orquestada del bloque. La batuta la lleva tras bastidores, sin duda ninguna Moscú, con la pretensión de ir rompiendo uno tras otro los lazos entre la República Federal y Berlín Occidental. Pese a todos los tratados firmados y por firmar, nadie puede poner tela de juicio que el Kremlin y con él de modo especial la República Democrática Alemana siguen defendiendo a ultranza, aunque sin estridencias como en el pasado, la teoría de "tres parcelas alemanas" independiente una de otra.

ULTIMA HORA

APLAZAMIENTO DEL VIAJE A BONN, 1. (Efe).—El aplazamiento del viaje a Praga del canciller Brandt —anunciado a última hora del viernes por el propio Brandt y por el Ministerio Federal de Asuntos Exteriores— causó relativa sorpresa en los círculos diplomáticos de Bonn y entre los observadores políticos.

rón e Isabel Martínez, los jóvenes desfilaban disciplinadamente, portando carteles y coreando estribillos partidarios.

En el palco, además de los integrantes de la fórmula justicialista estaban Lorenzo Miguel, titular de las seis organizaciones sindicales peronistas; José Rucci (secretario general de la C. G. T.), el general (retirado) Miguel Ángel Iniguez, Joise López Rega (secretario de Perón) y el jefe de la custodia del ex mandatario Juan Esquer.

Cerrando la marcha desfilaron las ramas juvenil y femenina del Consejo Superior Provisional del Movimiento Nacional Justicialista; a ellos se sumaron una delegación de enfermeras de distintos hospitales y la Agrupación de Profesionales y Técnicos Peronistas.

La movilización finalizó a las cuatro horas, entonando los presentes la marcha partidaria "Los muchachos peronistas", después de lo cual el general Perón y su esposa, Isabel Martínez, se retiraron del palco oficial.

LA SITUACION CAUSA «GRAN ALARMA»

DEFICIT MUNDIAL DE TRIGO

Las reservas son las más bajas desde hace veinte años

NUESTRO MINISTRO DE EDUCACION, en BOGOTA



BOGOTA.—El ministro español de Educación y Ciencia, don Julio Rodríguez Martínez, saluda a su colega colombiano, don Juan Jacobo Muñoz, con quien sostuvo una importante entrevista.—(Teletoto Cifra Gráfica-Uri.)

EMPRESARIO!

En cada puesto de su empresa habrá un profesional mejor capacitado si sus trabajadores siguen un curso de Promoción Profesional Obrera del Ministerio de Trabajo

DEFICIT MUNDIAL DE TRIGO

ROMA, 1. (Del corresponsal de PYRESA, Alejandro Pistolesi).—Es urgente que los principales países exportadores de trigo tomen las medidas necesarias para mitigar los efectos de la actual "deterioración del suministro mundial de cereales", ha dicho el doctor Addeke Boerma, director general de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y Alimentación (FAO), en una serie de telegramas enviados desde la sede central de Roma a los Gobiernos de Argentina, Australia, Canadá, Francia y Estados Unidos, así como al Presidente de la Comisión de la Comunidad Económica Europea, al Director ejecutivo del Programa Mundial de Alimentos y al Secretario ejecutivo del Consejo Internacional del Trigo.

Con su llamamiento, el doctor Boerma ha convocado a dichos países, considerados los más fuertes exportadores de trigo, para que se reúnan en Roma el 30 de septiembre con el fin de hacer algo concreto frente a una situación que despierta «gran alarma» y que puede quedar sintetizada en pocas palabras: existe en todo el mundo un déficit global de nueve millones de toneladas de trigo para la exportación en relación con las necesidades de la importación.

EL PRECIO DE LOS CEREALES SE HA TRIPLICADO

No es la primera vez que la FAO llama la atención sobre la gravedad de este problema. La iniciativa del doctor Boerma sigue una serie de advertencias sobre el peligro de escasez mundial de cereales, tanto para el consumo humano como para la alimentación animal, que el organismo de las Naciones Unidas viene lanzando desde el pasado mes de febrero. Una serie de hechos, en parte no previsibles, han agravado recientemente la situación: la producción en Estados Unidos de trigo, maíz y soja, ha sido inferior a lo que se esperaba. Gran parte de los cultivos de Pakistán han quedado destruidos por efectos de las desastrosas inundaciones, y, en fin, el precio mundial de los cereales se ha triplicado en el espacio de un solo año, creando enormes problemas para los países en fase de desarrollo. A todo esto hay que añadir que las reservas de trigo han alcanzado el más bajo nivel de los últimos veinte años por efecto, en parte, de las compras masivas efectuadas por la Unión Soviética, y en parte, por las malas cosechas de muchos países, debidas a las desfavorables condiciones atmosféricas.

ES NECESARIA UNA ACTUACION COORDINADA

En los telegramas enviados, el doctor Boerma subraya que es «imperativo» que los gobiernos actúen «cooperativamente» para reducir el grave déficit en los aprovisionamientos de cereales, economizando el trigo que se reserva para usos no humanos y repartiendo los suministros disponibles según criterios aceptables internacionalmente, teniendo en cuenta de modo especial las exigencias mínimas para el consumo humano de los países en desarrollo. El doctor Boerma ya había solicitado informes reservados a dichos países sobre sus necesidades para la reunión de Roma podrá ser extendida a todos los países miembros de la FAO que se consideren interesados en el problema. En su llamamiento, el doctor Boerma expresa el deseo que los países convocados envíen a la reunión un Ministro o por lo menos un alto funcionario. La convocatoria ha sido hecha en base al artículo sexto de la constitución de la FAO, que otorga el Director General de la misma el derecho a convocar reuniones de urgencia siempre que la situación resulte tan apremiante que no sea posible consultar antes a los organismos rectores de la Organización (el Consejo y la Conferencia General), que serán informados más adelante.

El caso de Puerto Rico, en la ONU

Se pide su independencia y soberanía

En la sesión de ayer del Comité de Descolonización de las Naciones Unidas (primeras horas de la noche en España), se habrá votado un proyecto de resolución que reafirma el derecho del pueblo de Puerto Rico a la libre determinación e independencia. Un proyecto —uno de cuyos máximos defensores es el Gobierno cubano— con muy pocas posibilidades de salir adelante.

Puerto Rico, Estado libre y asociado a los Estados Unidos, fue colonia española durante algo más de cuatrocientos años, hasta que en 1898, por el Tratado de París, que ponía fin a la guerra entre España y los Estados Unidos, se cedía a esta última nación la soberanía sobre la isla.

DE LA LEY FORAKER AL ESTADO LIBRE ASOCIADO

El 12 de abril de 1900, la Ley Foraker establece el Gobierno civil en Puerto Rico, con un gobernador nombrado directamente por el Presidente de los Estados Unidos. Esta ley fue aprobada con carácter temporal, pero estuvo vigente durante dieciocho años, hasta que, en 1917, la Ley Jones concede a los puertorriqueños la ciudadanía norteamericana y se establece que un comisionado, elegido por votación popular, tenga voz (pero no voto) en el Senado de los Estados Unidos.

El 5 de agosto de 1947, siendo Presidente Harry S. Truman, se sanciona una ley mediante la cual el Gobernador de la isla deja de ser designado por el Presidente norteamericano, y se elige por votación popular del censo electoral puertorriqueño. Esta ley llevó al enfrentamiento político a sus defensores (el partido popular democrático), contra los independentistas, que consideraban que su promulgación no modificaba el régimen colonial, sino que más bien lo consolidaba.

El primer gobernador «popular» de la isla fue elegido el 2 de noviembre de 1948, Luis Muñoz Marín, jefe del partido popular democrático.

En 1950, el Presidente Truman firma la «Ley 600», por la que se concede a Puerto Rico el derecho a redactar una Constitución para su Gobierno interno. Un año más tarde, el 4 de junio de 1951, se efectúa un referéndum en la isla y la ley es aprobada por el 76,5 por 100 de los votos, formándose de inmediato una convención constituyente que redactó la Constitución de 1952, aprobada en nuevo referéndum y con el «placet» del Presidente de los Estados Unidos.

El 25 de julio de 1952, en marcha la nueva Constitución interna, es proclamado el estado libre asociado de Puerto Rico, siendo reelegido gobernador el «popular democrático» Luis Muñoz Marín, quien también habría de triunfar en las elecciones de 1956 y 1960. Al celebrarse las elecciones genera-

les de 1964, a las que renuncia Muñoz Marín, es elegido nuevo gobernador Roberto Sánchez Vilella. A los pocos meses de su toma de posesión, Estados Unidos crea una comisión mixta para un estudio preliminar que resuelva de modo definitivo el «status» de la isla. Estos estudios llevaron a la convocatoria de un plebiscito, el 23 de julio de 1967, en el que se votó por una de estas tres salidas: federación, independencia o estado libre asociado. Las respuestas dieron 425.081 sufragios en favor del estado asociado; 273.315 a favor de la federación y 4.205 en favor de la independencia plena.

Las elecciones de 1968 dan la victoria a Luis A. Ferré, miembro del partido nuevo progresista, quien se mantuvo en el puesto hasta las pasadas elecciones generales del 7 de noviembre de 1972.

EL ENFRENTAMIENTO DE DOS PRINCIPIOS

Las elecciones del pasado noviembre, celebradas de forma paralela a las presidenciales en Estados Unidos dieron el triunfo al candidato del partido popular democrático, Rafael Hernández Colón. De los seis partidos que entraron en la carrera electoral puertorriqueña, sólo el partido nuevo progresista de Luis Ferré y el popular democrático de Colón contaban realmente a la hora de la victoria. Planteada en este modo, la lucha era un abierto enfrentamiento de los partidarios de la total unión a Washington representados por los progresistas de Ferré) contra los seguidores de la continuidad como Estado libre asociado (representados por Hernández Colón y su partido democrático).

Desde 1964, el Gobierno cubano ha venido apoyando ante el comité de los veinticuatro de la teoría de que Puerto Rico debería incluirse entre los territorios amparados por la resolución 1514, dirigida a viabilizar la independencia de países todavía sometidos a una administración extraña.

El pasado 23 de agosto se recibió en el Comité de descolonización de las Naciones Unidas una nota del partido nacionalista de Puerto Rico, en la que se pedía al Comité, compuesto por 22 miembros desde la retirada de Estados Unidos e Inglaterra (hace ya tres años), que no escatimase esfuerzos para contribuir al restablecimiento de la soberanía e independencia de Puerto Rico.

(Servicio especial de PYRESA.)

Ha muerto el director de cine John Ford

HOLLYWOOD, 1. (Efe-Upi).—El director de cine, John Ford, murió ayer de cáncer en su residencia de Palm Desert, a la edad de setenta y ocho años.

Ford dirigió varias de las mejores películas del cine norteamericano, y ejerció gran influencia en los directores jóvenes.

Ford convirtió en estrellas de cine a John Wayne y Spencer Tracy, y dirigió varias películas que alcanzaron categoría mundial, tales como «The Informer», «Grapes of Wrath», «How green was my valley», «The wettable», «Mister Roberts» y «The Hurrah».

El director norteamericano desaparecido dirigió en su vida 126 películas, de las que 70 pertenecen a la época del cine mudo.

Consiguió seis «Oscar», dos por documentales de guerra y los cuatro restantes por «The Informer», «Grapes of Wrath» «How green was my valley» y «The Quiet Man».

ANUNCIOS ECONOMIZADOS

CADA PALABRA, UNA PESETA - MINIMO, DIEZ PALABRAS

VIARIOS
DKW furgón. Portes rápidos y económicos. Teléfono 224526.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA
HORIZONTALES.—1. Oto. 2. Les. 3. Perol. 4. Ra. Ac. 5. Raerá. Teca. 6. Alga. Esas. 7. Sali. Anima. 8. As. To. 9. Ohte. 10. Ora. 11. Sal.
VERTICALES.—1. Ras. 2. Ala. 3. Regla. 4. Paraiso. 5. Ole. Los. 6. Ter. Tra. 7. Oso. Tal. 8. Latente. 9. Cesio. 10. Cam. 11. Ass.

TRANSPORTES
CONDUCTORES-REPARTIDORES carnet de primera y segunda. Vinces Perlado Cebrosos. Carretera Villabáñez, 70. (Oferta 11.161).

LA COOPERATIVA de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja (antes Sindicato Remolachero) ofrece a sus asociados en las mejores condiciones de calidad y precio toda clase de abonos nitrogenados, fosfatos y potasas. Almacenes en Valladolid, Medina del Campo, Peñafiel, Quintanilla de Onésimo, Olmedo, Valladolid, Tordesillas, Mojales y Pollos. Entidad colaboradora del Ministerio de Agricultura y el Servicio Nacional de Cereales.

SOLUCION AL JEROGLIFICO LA SOBRESALTARA

CONDUCTOR primera y peones, servicio militar cumplido. Viraza, S. A. Carretera Burgos-Portugal, km. 124. (Of. 11.191).

OFERTAS DE TRABAJO

- AGROPECUARIAS**
DEPENDIENTE mostrador. Bar Rafa. Mirabel, núm. 5. (Of. 11.193).
- DEPENDIENTE mostrador y aprendices. Cafetería El Alcázar. Cánovas del Castillo, 14. (Oferta 11.205).
- METAL**
MONTADORES SOLDADORES homologados. Metalfer. Plaza Mayor, 8, cuarto.
- PINTORES de automóviles, peones y aprendices. Talleres Mistral. Teléfono 239275. (Of. 11.189).
- FRESADOR oficial terreno y especialista de toro. Fameva, S. L. Camino Viejo de Simancas, 46. (Of. 11.192).
- CONSTRUCCION**
ALBANILES oficiales, ayudantes y peones. Construcciones Macario Santos. Calvo Sotelo, 2, 2º. de una a tres de la tarde. (Of. 11.195).
- ALBANILES oficiales y peones. Pedro Martínez. Calle Cervantes, 7, segundo. (Of. 11.207).
- REMOLACHEROS:** Las mejores semillas de planta garantía y calidad se encuentran en la Cooperativa de Cultivadores de Remolacha de Castilla la Vieja. Patatas, alfalfa, maíz. Oficinas centrales en Valladolid. General Moia, 1. teléfonos 223343 y 221762.

Estos anuncios se reciben en la Administración de LIBERTAD, Sanlamaría, 2, y en las agencias de publicidad.

CUPON PRO CIEGOS
DEL SORTEO CELEBRADO AYER
Premiado con 1.250 pesetas el número 616
y con 125, todos los números terminados en 16

ELECTRA POPULAR VALLISOLETANA, S.A.
CORTE Y SUMINISTRO DE ENERGIA ELECTRICA

DOMINGO, DIA 2 DEL ACTUAL CAPITAL.—Desde las 9 a las 13 horas, aproximadamente. Sector «Victoria».

RURALES.—Desde las 8 a las 13 horas, aproximadamente. Centros de transformación: El Montero, Cantarranas, Priorato del Duero, Fernando Alvarez, Casatovilla, Soto-Tovilla, Alcesa-Traspinedo, Nicolás Martín Sanz, Elev. Aguas Traspinedo, Traspinedo, Traspinedo-Nordeste, Santibáñez de Valcorba, Francisco Bustamante, El Pesquerón, Deshidratadora, S. A.; Maestranza de Artillería-CYRSA, S. A.; Granja Sardon, Francisco Alonso Pimentel, Alonso Lasheras-Usos Avícolas, La Granja, Prados-Retuerta, Enrique Antón y Rufino Urdiales.

Un día de «trabajos forzados» a un niño inglés

LONDRES, 1. (PYRESA). — Un muchacho, cuyo nombre no ha sido dado a conocer, ha sido sentenciado por el Ayuntamiento de Skipton, en Yurkshire, a trabajar en el alcantarillado de la ciudad durante un día como castigo por haber causado daños en lavabos públicos.

Al margen de los «trabajos forzados» que tenga que realizar el joven, su padre pagará los daños causados.

valladolid 24 horas

La ciudad se ha despertado con este primer día de septiembre con el inicio de la temporada de teatro. "Yerma", en Calderón, ha abierto el fuego, y pronto los otros teatros —salvo el "Valladolid"— continuarán la "traca" que compone el programa para los escenarios locales previsto para este mes. Mientras, las quintetas vuelven a ser testigos de la necesidad, y el fútbol, naturalmente, objeto de discusión cara a la primera jornada de Liga.

La Alcaldía informa sobre la línea en las aceras de la Plaza Mayor, como consecuencia de ciertos comentarios, y se declara con carácter de urgencia el proyecto de reinteracción a la Plaza Mayor de la estatua del Conde Ansúrez. Pronto va a comenzar el curso en los colegios y continúan los padres expectantes ante la posibilidad de un aumento en la cuota de inscripción. No deben ir bien las cosas en los centros de enseñanza particular y se asegura del cierre definitivo a uno, muy importante, regido por religiosas, fuera de los límites de la ciudad.

La Cámara de Comercio e Industria informa que, de momento, ha quedado sin efecto la supresión de la línea férrea de Valladolid a Ariza, y también de que sigue su litigio con el Ayuntamiento en razón de las tarifas del agua.

Mañana, en Laguna de Duero, Justas Poéticas y proclamación de la Reina de las Fiestas y sus damas de honor. La provincia tiene aún fiestas para rato.

INTERINO

La carretera de la Esperanza



La carretera de la Esperanza —no sabemos cuál fue el motivo de tal denominación, pues debería de ser todo lo contrario—

es la primera que ha unido, de siempre, los barrios de la Rubia y de las Delicias. Luego esa unión se ha conseguido a través del Polígono de Argales y ha estado en numerosas ocasiones en candelero de actualidad por ser una calle doblemente desgraciada, ya que atravesaba, en menos de cincuenta metros, dos vías férreas, la del Norte y la de Ariza —que ahora dicen que sigue, al menos de momento— colocando en un buen brete al automovilista que se atreve a circular por ella si en ese momento se encuentra con las barreras caídas, que es lo mismo que tener que esperar de uno a diez minutos tratando de calmar los nervios, en una zona donde precisamente no existen verdaderos motivos para que esa calma se produzca.

La calle de la Esperanza es una calle no muy bien iluminada. De hecho, las inmediaciones del ferrocarril son auténtica boca de lobo, cuando debería ser todo lo contrario. Aparte de eso, constituye una excelente muestra del olvido a que se someten algunos sectores de la ciudad por parte del Servicio Municipal de Limpieza, acumulándose tierra en la calzada junto a los bordillos hasta la casi desaparición de éstos. Las aceras, insistimos, no existen en bastantes metros o unas veces está a desnivel con el resto, provocando no pocos tropezones. Naturalmente, en zona de obras de nuevas edificaciones, los peatones son obligados a transitar por la calzada, cuestión que de noche es un verdadero problema.

El abandono llega al máximo en el tramo comprendido entre los dos pasos a nivel, como si el terreno en cuestión perteneciese a la Renfe. Lo dudamos, porque la Renfe acota todo lo suyo con antitésticas valladas y en esta zona no existen y todo lo que hay es tierra —barro en invierno— para luego, hacia la carretera de Madrid, recuperar un poco el aspecto que en las inmediaciones de la Rubia tiene. Es decir, aceras sin pavimento, baches en la calzada y polvo a mansalva.

Luego, el cruce con la carretera de Madrid. Ahí es nada. Pero, naturalmente, este aspecto pertenece, de momento y al parecer por mucho tiempo, a Obras Públicas, que dice que está transformando este acceso a la ciudad. Una transformación ciertamente lenta.

Los vecinos de la calle o carretera de la Esperanza están desesperanzados y tienen formidables razones para ello. Se aproximan ahora las Fiestas

y la calle o carretera de la Esperanza va a ser una zona de intenso tráfico durante gran parte de este mes. Habrá que ver las cosas que se van a formar ante los pasos a nivel. Van a ser de órdago.—RICARDO.

Escuela Profesional de Matronas

El día 1 de octubre dará comienzo el nuevo curso de la Escuela Profesional de Matronas de la Facultad de Medicina.

Para tener acceso a dicho curso se precisa estar en posesión del título de Ayudante Técnico Sanitario Femenino. Las instancias deberán ser remitidas al Director del Departamento de Obstetricia y Ginecología, Facultad de Medicina, hasta el día 10 de este mes.

En caso de que el número de solicitantes sea superior al de plazas disponibles se procederá a realizar las pruebas de selección oportunas. Para cualquier información, dirigirse a la Secretaría del Departamento de Obstetricia y Ginecología.

Apertura de almacenes en el mes de septiembre

En el calendario de recepción y despacho en los almacenes de este SENPA correspondiente a este mes, se hizo figurar erróneamente como cerrado el día 24 el almacén de Villardefrades, debiendo decir el día 14.

Deudas

El «to be or not to be» hamletiano podría traducirse hoy, tal y como van las cosas, por algo así como «vivir a plazos o al contado». Esta es la cuestión. Porque la disyuntiva nos acusa por doquier en nuestro tiempo. Y conviene aclarar, «a priori», que nos encontramos ante dos causas distintas en la realidad: las que proceden del sistema de mecanización comercial del presente, por una parte, y, por otra, aquellas que tienen sus orígenes en el puro «rostró» de algunas personas, afortunadamente pocas.

Así, de un lado, tenemos, por ejemplo, la cadena posiblemente interminable por su increíble proliferación de las llamadas «tarjetas de crédito», que nos ofrecen mil y una distintas venturas, entre ellas, y no es mucha, la de poder salir a la calle con unos pocos duros en el bolsillo y comprar o consumir lo que se nos ocurra en la jornada. Se aprecia una clara tendencia a prescindir del dinero, al menos, claro es, en su expresa y genuina materialización.

Si antiguamente se hacían descuentos a quienes compraban cualquier utensilio al contado, supongo que quizá pronto, algún día, será exactamente a la inversa, y saldrá más barato hacerlo a crédito que «a tocataje». Confieso que nunca me sedujeron los caminos de Adam Smith y compañía, de forma que no trato de hallar explicaciones, sino, simple y modestamente, de constatar realidades. Y estos hechos no afectan tan sólo a cosas de valor considerable, sino que van desde los coches hasta el almuerzo en un restaurante y desde los muebles hasta la corbata elegida para destruir la posible felicidad de una onomástica cualquiera.

Pero nos seduce más la otra parcela: la de los deudores voluntarios. Porque hay personas que adoran esta posibilidad, ya que la practican desde su más tierna infancia, por su cuenta y

riesgo, y algunas de ellas con éxito singular y buena estrella indiscutible, ya que nunca llegaron más allá de perder un proveedor o un amigo. Hablo, creo que se nota, de los que piden dinero prestado, o solicitan los servicios de un establecimiento y de un profesional con premeditación y alevosía de no pagarlo en su vida.

Seguro que usted mismo se ha encontrado mil veces en situaciones similares. Recuerdo uno de esos seres que me pedía una cantidad determinada alrededor del día 5 de cada mes y me la devolvía matemáticamente cuando cobraba, a finales, para reanudar de nuevo la operación una y otra vez, sin la menor tentación de liquidar definitivamente su problema y poder decir, como aquel abusón, «¡quei Paz, y después Gloria!». Y no faltan los que, al pedir algo, condicionan ya su reintegro en un plazo de varios lustros o incluso décadas. Pero lo normal es lo contrario, desahucarse en promesas y seguridades de una devolución inmediata para las pesetas que nosotros ahorramos trabajosamente, y que, como algunas golondrinas becquerianas, nunca volverán.

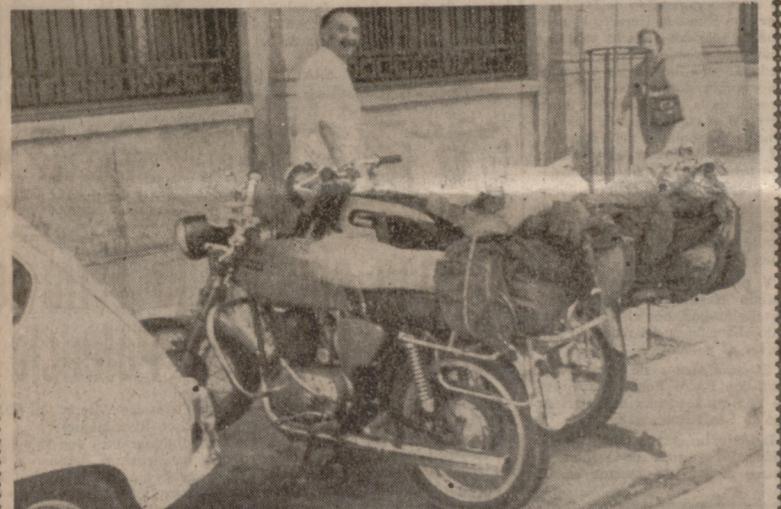
De ahí mi admiración por Ernest Shead, un profesor inglés retirado que ha decidido solicitar al Gobierno de su nación 69 millones de libras. En esa cuantía cifra la deuda en la que se consideraba acreedor, ya que su tatarabuelo murió sin cobrar las veinte libras que al parecer entregó aquí a quienes tomaron parte en la batalla de Waterloo. Ha echado cuentas, y, al diez por ciento anual, le sale diez. ¡Parece mucho, pero ya saben lo que pasó con el arroz y los cuadros del tablero de ajedrez. Puede ser. Y, aunque uno ha fracasado más de una vez en infinitamente más modestas operaciones similares, de todo corazón le deseo la mayor fortuna en su empeño.

GAYTAN

5 de Septiembre
VIAJE HACIA SU SUERTE
1.225.000.000
de pts. en premios

SORTEO DEL TURISTA LOTERIA NACIONAL

INSTANTANEA EL OTRO TURISMO



Se va imponiendo, cada vez con más fuerza, el motociclismo, no sólo en el aspecto puramente deportivo, sino también en el de la práctica del mismo, por el puro placer de enfrentarse más directamente con la naturaleza. Este verano ha sido pródigo en turistas sobre dos ruedas, armados caballeros de yelmo sintético y coraza de pieles y nylon, sobre cabalgadura de potente corazón, capaz de dejar sentado a más de un turismo de portivo. Las "motos" se imponen, no cabe duda. (Foto Carvajal.)

PIENSE que no va usted sólo en su AUTOMOVIL **LE ACOMPARA SU FAMILIA**

AMBITO MUNICIPAL

No cabe duda que toda auténtica acción política es aquella que se realiza por una proyección encaminada al logro del bien común. Es decir, toda tarea que haga posible la consecución dentro de la sociedad en la que nos ha tocado vivir, de unas formas de vida comunitaria cada día más justas, más participativas, y más representativas.

Y dentro de este vivir colectivo, indudablemente, es el ámbito municipal uno de los campos dentro del cual la acción política se hace cada día más necesaria, más importante y más trascendente. De ahí el interés que a todos nos ha de mover la realidad próxima de unas elecciones municipales que en parte han de transformar, esperamos que así sea, positivamente la vida local de la Patria.

Y en esta transformación creemos que ha de incidirse fundamentalmente en una mayor politización del ámbito municipal mediante un acuerdo con el Movimiento Nacional, el ideal de comunión que conforma básicamente las estructuras del Estado nacido el 18 de julio de 1936. Porque no podemos olvidar que un pueblo bien formado políticamente es aquel con capacidad para lograr una mejor convivencia pacífica entre los conciudadanos, una forma de vida colectiva en la que la solidaridad, la hermandad y la acción se proyectan en beneficio de la sociedad entera.

Por ello, la necesidad de una recta acción política local a través del propio Municipio como uno de los modos más positivos para una eficaz participación del hombre en las tareas comunitarias y como complemento de la acción política propia de los Consejos Locales y de los Consejos Provinciales del Movimiento.

Franco nos ha dicho en su día con claridad y acierto que no puede haber buena política en un Estado si éste desconoce la realidad política del Municipio, ese punto de conjunción del hombre con la sociedad, en el que se han de dar y de lograr sus más altas aspiraciones. Los municipios son la realidad más viva de la Patria, la que más claramente nos interesa, su más clara expresión. Y así es, efectivamente, por lo que ante la proximidad de unos comicios que si siempre fueron importantes, hoy tal

vez lo sean más ante la concreta problemática socio-política de la Patria, es por lo que es misión importante el dar la mayor y adecuada amplitud y eficacia a la acción política local, como base de una plenitud nacional proyectada hacia un futuro ascendente.

Es necesario dar un mayor sentido, una mayor intensidad a la acción local a través del Municipio, procurando que con la mayor eficacia de gestión se logre un verdadero espíritu de solidaridad, de hermandad y se consiga un ideal de vida comunitaria, conforme a la realidad de nuestro Movimiento Nacional y a las exigencias de nuestro tiempo.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales del Estado y de la Provincia de los días 26 y 29 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando subasta para contratar las obras de pavimentación de las calles de Cartagena, Caamaño, Hornija, Caballería y Embajadores, de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 3.678.827,87 pesetas.
FIANZA PROVISIONAL 60.182
PRESENTACION DE PLEGOS, hasta las trece horas del día 22 de septiembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en el Negociado 3.º, Obras, de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta.

Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 30 de agosto de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

NOTAS DE VERANO PLAZA MAYOR

No tengo a mano ningún plano decente de la Plaza Mayor de Valladolid, asunto que empieza a dar juego de «bla-bla-bla» a la sin fin, a propósito de obras, rectificaciones, dimés y diretes. Ahora mismo, ignora cual es la superficie, y aunque me figuro que la extensión sea superior a ocho mil metros cuadrados, la medida antigua de varas, a la fuerza, dará mejores noticias que cálculos memorísticos, esto es, a ojo de mal cubero —los cuberos buenos calculaban bien y su oficio no es fácil para entregar bocoyos o cubas de tantos o de cuantos cuberos y, aunque hay fórmulas empíricas que facilitan el aforo, sobre todo para resolver problemas, sepan ustedes, si es que no lo saben, que aceptar encargos para volúmenes fijos de cierta curvatura jamás fue buen negocio. Nota de Jaime —tuvo o tuvieron que estar presentes en la reforma de Felipe II, además de Francisco de Salamanca, Juan de Escalante, Juan de la Vega, Francisco de Montalván, Pedro de Mazuecos el joven, Diego de Praves y antes que estos últimos, Juan de Herrera. Las Casas Consistoriales se reunieron en donde está ahora la Municipalidad. El proyecto fue de Escalante, sobre terreno propiedad de don Juan de Figueroa, pero ignora si la edificación correspondió a los planos iniciales.

El «casticismo» de la Plaza Mayor —parece la principal y primera edificación hecha como modelo de la arquitectura austriaca en España —persiste, ya con ideas de mayor altura en lo que se va reformando, al cabo de cuatrocientos años. Frente a la acera norte, estaba la de San Francisco, y como entonces la gente se preocupaba seriamente de ponerse en contacto con Dios, las reuniones mercantiles de la Plaza Mayor, dominialmente, eran detenidas para oír misa —además de los días de precepto— frente a un altar que venía a estar, aproximadamente, donde el Teatro Zorrilla. Un viajero tan quisquilloso como el francés Joly, asegura que la Plaza vallisoletana es la mejor de Europa y «es más larga que ancha», «tejiendo un circuito de setecientos pasos y estando rodeada toda ella de columnas de piedra de igual altura y cuyas casas construídas encima de los porticos son iguales no sólo en altura, sino en anchura y número de huecos», de las que describe haber tres en cada casa y 330 en total. «No dejó de consignar el buen efecto que producen las avenidas —escribió mi querido y llorado amigo Filomón Arribas— de las catorce calles que van a desembocar a la Plaza, ni la existencia de una pequeña forma triangular, el actual Corriollo, formando parte del Ochovo y bien dotada de tiendas y artesanos. Los poetas se hartaron de hacer versos, cantando las bellezas de la Plaza, y en los

pliegos de romance de 1606 —vección ida la Corte a Madrid— se pueden leer estas estrofas: «Veo su gallarda Plaza —que es pasaiso en la tierra —a todo vuelvo los ojos —y toda ella me contesta». «No yace aquí vuesa Plaza —cuya beldad peregrina —la de Génova oscurce —siempre Génova la rica». Lope de Vega apenas cita las plazas de Valladolid, si bien hay para dar y tomar noticias poéticas en tales romances: «Salíendose a pasear —Valladolid por su Plaza —la mejor que tiene el mundo —un lunes por la mañana».

Más noticias y detalles ofrece Dámaso de Frias —poeta que vivió aquí, cuando el incendio y reconstrucción de la ciudad quemada—. Vednos: «Se ha edificado —dice al tratar de la Plaza Mayor— conforme a esto y es tal que extranjeros y naturales, Italianos, flamencos, franceses, alemanes, finalmente cuantos el nuevo edificio ven, que serán como ochocientas casas... Dicen que es el más vistoso pedazo de edificio que se sabe en el mundo; porque, señor, todo ello es cordel, todo a una altura, todo el ladrillo, las puertas todas de un tamaño, que son catorce pies de cada tres piedras de Cardoñosa —se refiere a las canteras de la provincia de Avila— sin que entre puerta y puerta de cuantas os digo en tanta multitud de casas haya un dedo de pared... La Plaza, si no es lo que ocupan las Casas del Consistorio, que solamente están levantadas cuatro estadas en alto, siendo la traza hermosísima, todo lo demás, en redondo es de portales sobre columnas de Cardoñosa, con tapas y chapiteles de la misma piedra, de diámetro de tres palmos, redondas salvo las que están de esquina, que son ahobadas y de más grosor».

Las noticias de Tomé Pinheiro da Veiga, un portugués lisboeta, hombre peligroso y de mucha cuenta, aunque decididor y gracioso, está de acuerdo en parte de lo que escribió Dámaso de Frias. Al tratar de la decoración de los edificios, dice así: «El aspecto exterior es agradable —porque con almagra los pintan a modo de ladrillo, con blanco entre uno y otro—. Por cierto, el Ayuntamiento de 1604 determina que las fachadas sean pintadas de blanco y encarnado». Si ahora asomamos a la Plaza Mayor todos los paramentos en rojo, esto es, después de un rasado hasta el ladrillo, ¿cuál sería el aspecto? El Ayuntamiento que tomó el acuerdo de autorizar una planta más en la altura y revestimiento de piedra no debió encargarse a nadie el estudio previo a cuestión ornamental tan decisiva para mejor ornato de Valladolid.

No tendré otro remedio que continuar, porque la Plaza Mayor vuelve a ser actualidad. O, mejor, es actualidad.—L. C.

EL SANTO DEL DIA

SAN GIL, ABAD († 720)



El maravilloso abad San Gil fue griego, natural de Atenas de sangre real. Aplicó desde niño a las letras y virtudes.

EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy, sábado, día 1 de septiembre de 1973. Van transcurridos 243 días del presente año y faltan 122 para llegar a 1974.

CADA DIA SU REFRAN

"HACER OREJAS DE MERCADER". Frase proverbial que significa no hacer caso.

ESPECTACULOS

- AVENIDA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "La isla del tesoro". Estreno. CALDERON.—Compañía de Nuria Espert. A las 7,45 y 11: "Yerma".

RADIO Y TELEVISION

- TARDE-NOCHE.—16.00: Show a 180!!! Un programa de tres horas de duración, con entrevistas, reportajes, opiniones y la lista Top-50 de España. 19.00: Club de oyentes. 19.45: El Ballet. 20.00: Club Juvenil. 21.15: Retransmisión de la Santa Misa desde la Iglesia del Sagrado Corazón de los PP. Jesuitas.

RADIO POPULAR

- TARDE-NOCHE.—16.00: Grandes del disco. 16.30: Viaje a Hispanoamérica. 17.00: Fondo musical. 17.15: Cante hondo. 17.30: Pequeño recital. 18.00: Estrellas de la canción. 19.00: Angelus. 19.05: Concierto. 20.00: Retransmisión desde la Santa Iglesia Catedral de la novena a Nuestra Señora de San Lorenzo. 21.00: A fondo. 21.45: Campeonatos Mundiales de Ciclismo. 22.00: Diario hablado de Radio Nacional. 22.30: Tiempo de verano. 00.25: Dice la Biblia. 00.27: Lectura de programas. 00.30: Cierre.

FARMACIAS HOY HACEN GUARDIA

Duque de la Victoria, 18; Plaza de los Arces, 2; Ferrocarril, 24; Alvarez Taladriz, 6 (Paseo de Zorrilla); Puente la Reina, 14 (Pilarica); Artesanía, s/n (Pérez Galdós); Villanubla, 5 (La Victoria); Soto, 31 (Rondilla); y Canterac, 8 (Delicias).

PARA MAÑANA

Teresa Gil, 22; Angustias, 43; Puente Colgante, 41; Paseo de San Vicente, 16; Plaza Elíptica, 10 (Barrio Girón); Plaza del Doctor Marañón, 1 (Grupo Solís); Calderón de la Barca, 17 (Rondilla); y Faisán, 19 (Pajarillos).

ESTUDIANTE:

En el caso de necesitar una intervención quirúrgica, la Mutualidad del Seguro te amparará en la asistencia médica y farmacéutica, incluidos antibióticos y gastos de quirófano, así como el alojamiento en sanatorios particulares. Infórmate en el Instituto Nacional de Previsión.

CULTOS

EXPOSICION DEL SANTISIMO Santiago.—A las 6,30 de la tarde; a las 7,30, rosario, reserva y misa. Esclavas.—De nueve de la mañana a 6,30 de la tarde. Reparadoras.—De 8,30 de la mañana a las 6,00 de la tarde. San Pablo.—A las 6,30 de la tarde, rosario; a las ocho, misa. PARROQUIA DE SAN ISIDRO LABRADOR (Junto al Mercado) Diarios: Por la mañana, a las nueve. Por la tarde, a las ocho. Víspera de fiesta: Por la tarde, a las ocho.

EN LA CASA DE CERVANTES

María de los Reyes Fuentes recitará poemas suyos

Recital de autores vallisoletanos en Uruñea

A las doce del mediodía, en la Casa de Cervantes, tendrá lugar mañana la 45ª Mañana de la Biblioteca, en la que la poetisa sevillana María de los Reyes Fuentes ofrecerá un florilegio antológico de sus poesías.

A las cuatro de la tarde, desde la calle del Rastro, en autocar y en coches particulares, se emprenderá viaje a Uruñea para celebrar la 45ª Mañana de la Biblioteca, con la colaboración de la Diputación y el Ministerio de Información y Turismo, para llevar a las gentes del campo la voz de los poetas vallisoletanos.

Abrirá el acto Angel Lera de Isa, hijo de Uruñea, y declamarán los poemas elegidos las poetisa y recitadora Carmen Isabel Santamaría; Amparo Magdaleno de la Cruz, actriz; Santiago Quintero Vergara, actor y rapsoda, y Santiago Quintero Moral, actor y rapsoda.

Se llegará a Uruñea hacia las cinco; se visitarán sus monumentos y se regresará hacia las diez de la noche.

MAÑANA, COLECTA DE CARITAS DIOCESANA

Mañana se celebrará colecta en todas las parroquias e iglesias conventuales de la ciudad para las necesidades y obras sociales que debe atender Caritas Diocesana.

NEUMATICOS MICHELIN GARAJE CARRION

Domingo y fiestas: Por la mañana, a las 9, 11,30 y 12,30. Por la tarde, a las seis.

MISAS EN LA IGLESIA DEL SAGRADO CORAZON

Sábados y vísperas de festivos, a las 7,15, 8,15 y 9,15 de la tarde. Domingos y festivos, a las 9,15, 12,15 y 1,15 de la mañana y 8,15, 9,15 y 10 de la tarde.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA REINA DE LA PAZ

Horario de misas Domingos y festivos: Por la mañana: 7,30, 8,30, 9,30, 10,30, 11,30 y 12,30. Por la tarde: 8,30. Días laborables: Por la mañana: 7,30, 8,9, 10 y 13. Por la tarde: 8,30.

RR. SALEAS

Todos los días, misa conventual a las ocho y cuarto de la mañana.

PENITENCIAL DE NUESTRO PADRE JESUS NAZARENO

Todos los días, santa misa a las nueve y media. Por la tarde, a las ocho, santo rosario comentado.

MISAS VESPERTINAS EN VISPERAS DE FIESTA DE PRECEPTO

5,30: Padres Jesuitas (Salesas) y San Isidro Labrador (junto al Mercado Central).

6,30: San Antonio (Pinar de Antequera).

7,00: Iglesia de Nuestra Señora del Rosario (La Rubia) y Parroquia de San Ignacio.

7,15: La Antigua.

7,30: Iglesia de San Lorenzo, iglesia de San Martín, iglesia de San Miguel, iglesia de San Pío X, iglesia de Padres Agustinos Filipinos, iglesia de San Pedro Apóstol, Santuario Nacional, Jesuitas (Salesas), La Victoria, Santa Teresa y San Mateo Apóstol (Anunciata).

8,00: Parroquia de San Martín, Penitencial de las Angustias, iglesia del Inmaculado Corazón de María, iglesia de la Inmaculada Concepción, iglesia de Santo Domingo de Guzmán, iglesia de Padres Dominicos de San Pablo, iglesia de la Santa Vera Cruz, iglesia de San Juan Bautista, iglesia de San Ildefonso, iglesia de Santa María Magdalena, iglesia de Santiago Apóstol, iglesia del Santísimo Salvador, iglesia de Padres Carmelitas de San Benito, iglesia del Dulce Nombre de María (Cantera), iglesia de Escuelas de Cristo Rey (Marquesa), Nuestra Señora del Carmen, iglesia de San Andrés, parroquia de San Nicolás, parroquia de San Francisco de Asís, parroquia de Santa María de Duero y Padres Capuchinos.

8,15: Corazón de Jesús (Jesuitas).

8,30: Sagrada Familia (Agustinas-Puente Colgante) y parroquia de Santa María Micaela.

9,00: Iglesia de la Paz (para jóvenes), Padres Dominicos (San Pablo) y Padres Carmelitas (San Benito).

9,15: Corazón de Jesús (Jesuitas).

9,30: Corazón de Jesús (Jesuitas).

9,45: Corazón de Jesús (Jesuitas).

10,00: Corazón de Jesús (Jesuitas).

10,15: Corazón de Jesús (Jesuitas).

10,30: Corazón de Jesús (Jesuitas).

10,45: Corazón de Jesús (Jesuitas).

11,00: Corazón de Jesús (Jesuitas).

11,15: Corazón de Jesús (Jesuitas).

11,30: Corazón de Jesús (Jesuitas).

11,45: Corazón de Jesús (Jesuitas).

12,00: Corazón de Jesús (Jesuitas).

12,15: Corazón de Jesús (Jesuitas).

12,30: Corazón de Jesús (Jesuitas).

12,45: Corazón de Jesús (Jesuitas).

13,00: Corazón de Jesús (Jesuitas).

13,15: Corazón de Jesús (Jesuitas).

13,30: Corazón de Jesús (Jesuitas).

13,45: Corazón de Jesús (Jesuitas).

14,00: Corazón de Jesús (Jesuitas).

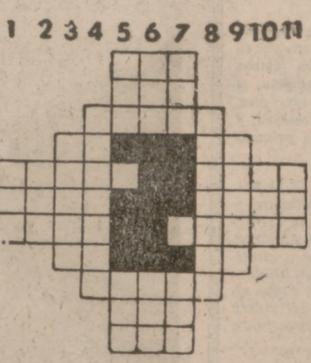
14,15: Corazón de Jesús (Jesuitas).

14,30: Corazón de Jesús (Jesuitas).

14,45: Corazón de Jesús (Jesuitas).

15,00: Corazón de Jesús (Jesuitas).

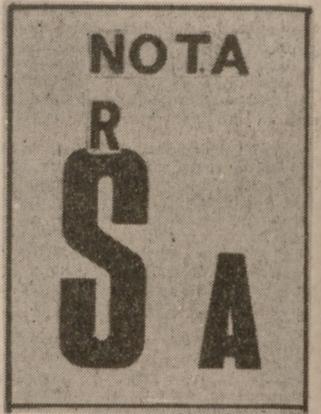
TIEMPO PERDIDO



HORIZONTALES.—1: Autillo. 2: Dativo del pronombre. 3: Utensilio de cocina. 4: Dios egipcio. Simbolo químico. 5: Raspar. Arbol de las verbenáceas. 6: Planta acuática en forma de cinta. Pronombre. 7: Marché. Alenta. 8: Campeón. Interjección. 9: Municipio del partido judicial de Tafalla, en la provincia de Navarra. 10: Reza. 11: Sustancia para condimentar.

VERTICALES.—1: A igual nivel. 2: Parte del cuerpo de un ave. 3: Estatuto, constitución. 4: Lugar donde Dios puso a Adán. 5: Baile andaluz. Artículo. 6: Río de Cataluña. Violencia. 7: Ani-

JEROGLIFICO



¿CREES QUE LA ASUSTARA?

mal plantigrado. Expresión despectiva. 8: Ocullo y escondido. 9: Metal alcalino, parecido al potasio. 10: Nombre bíblico. 11: Tuesta.

LAS SOLUCIONES, EN LA SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

LAGUNA DE DUERO

Don Pedro Echevarría Bravo, mantenedor de las II Justas Poéticas

Las II Justas Poéticas de Laguna de Duero se celebrarán mañana, en el salón de actos del restaurante «El Pato de Oro», y darán comienzo a las doce, coincidiendo con la proclamación y presentación de la Reina 1973 y sus Damas de Honor. Es de destacar el entusiasmo puesto en la organización de las Justas por don Timoteo Herrero Herrera, que en sólo dos años ha sabido situar este Premio poético que concede Laguna de Duero entre los más nombrados de España. Buena prueba es la gran cantidad de autores que concurren, de las provincias españolas y del extranjero. El último de los trabajos admitidos procede de Estados Unidos.

«Flor Natural» ha sido concedida a don Antonio Alamo Salazar, por su poema «Fray Juan Mensaje para la transparencia de Juan-de la Cruz».

Y otro premio especial, al segundo clasificado, don Gonzalo Ortega Aragón, por el trabajo titulado «Estaciones del recuerdo para volver al pueblo».

El mantenedor de estas Justas será don Pedro Echevarría Bravo, de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando.

Desde estas páginas invitamos a todos los vecinos de Laguna de Duero al acto de mañana en «El Pato de Oro».

Pruebas de Grado de Oficial Industrial

Se pone en conocimiento de aquellos que tengan pendiente la revalidación del grado de oficial industrial, de la convocatoria de junio, que los ejercicios correspondientes darán comienzo en la Escuela de Maestría Industrial, el día 5, a las nueve de la mañana.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales de la Provincia y del Estado de los días 16 y 27 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando subasta para contratar las obras de urbanización de las calles de Perfección, Exaltis, Misericordia, Juan de Avila, Calderón de la Barca y tramo de Moradas y Tirso de Molina, de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 3.966.483,26 pesetas. FIANZA PROVISIONAL 64.497,— PRESENTACION DE PLEGOS, hasta las trece horas del día 20 de septiembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en el Negociado 3.º, Obras, de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta. Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 29 de agosto de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales de la Provincia y del Estado de los días 20 y 27 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando subasta para contratar las obras de pavimentación, ensanche de calzada y tubería de abastecimiento de agua potable en la calle de la Esperanza, desde el Paseo de Zorrilla a Paso a Nivel de Ferrocarril del Norte, de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 4.103.430,49 pesetas. FIANZA PROVISIONAL 66.551,— PRESENTACION DE PLEGOS, hasta las trece horas del día 20 de septiembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en el Negociado 3.º, Obras, de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta. Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 29 de agosto de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

Pato de Oro», que será presidido por la Reina de las Fiestas, acompañada de sus Damas de Honor, así como por don Pedro González Pérez, alcalde de Laguna y presidente de Honor del Jurado. Para un acto de tanto relieve, han buscado, también, una presentadora de gran altura: Isabel Torres de Alonso, que enlazará las páginas y dará lectura al acta del Jurado Calificador.

SANCHO



Mañana empieza la Feria de San Antolín, en Palencia

Coincidiendo con la festividad de San Antolín, su Patrono, dan comienzo, mañana, las Ferias y Fiestas de Palencia, ciudad de tradicional raigambre taurina, muy dada a nuestra visita —la de los vallisoletanos— que allí nos encontramos como en nuestra propia casa. Un poco por el escaso kilometraje que nos separa y un mucho por la simpatía y hospitalidad de sus gentes.

Y con motivo de las aludidas Fiestas, la Empresa Arsenio Alvarez ha organizado dos festejos taurinos de indudable importancia, como se desprende de los respectivos carteles de toros y toreros.

Para mañana, a las cinco, están anunciados Manolo Cortés, Dámaso González y Félix López «El Regio», que tomará la alternativa, con toros de Ramos Matias, del campo de Salamanca; y el lunes, toros de don Manuel Francisco Garzón, también de Salamanca, para Diego

Puerta, Santiago Martín «El Vito» y Francisco Ruiz Miguel.

Las combinaciones han sido acogidas con enorme interés y es de esperar que sean muchos los que salven la corta distancia que nos separa de la capital palentina.

GRAN CORRIDA EN MEDINA DEL CAMPO

También habrá toros, mañana, en Medina del Campo, cuya plaza está regentada por la Empresa Barlaña, que representa el ex matador de toros medinense Manolo Blasquez.

Aquí, el festejo dará comienzo a las cinco y media y serán Luis Miguel Dominguín, Santiago Martín «El Vito» y Julio Robles los encargados de dar cuenta de seis escogidos toros de la ganadería salmantina «Hoyo de la Gitana».

Un gran cartel, sin duda, para una Feria que cada año va a más. F. R.

EXAMENES DE CONDUCIR

ASPIRANTES DECLARADOS APTOS EL DIA 29 Pérez Pérez, Carlos (permiso clase A-2). Esteban Puras, Demetrio; Gutiérrez Santos, José; Pérez Ajenjo, Joaquín (permiso clase A-2 y B). Aranda Gómez, David; Caldevilla Rodríguez, Joaquín; Carrillo García, Juan; Cuadrado Cuadrado, Victorio; Fernández Rodríguez, Manuel; Foces Martín, Lucrecio; García Reguero, Alfonso; García Sánchez, José; Gómez Bustelo, Francisco; Gutiérrez Martín, Esteban; López Gómez, José; Martín Martín, Sebastián; Mira Pascual, Luis; Moreno Barrio, Florencio; Núñez Redondo, César; Pérez Martín, Fernando; Ramos Remesal, Jesús; Rodríguez Caldero, Cristina; Rodríguez Carrera, Joaquín; Rodríguez Rodríguez, Jesús; Sánchez Olmedo, Basilio; De Santiago La-so, María del Rosario; Verdugo Aragón, Eutimio (clase B).

SANCHEZ ROMERO CARVAJAL JABUGO, S. A. JABUGO (Huelva) PRODUCTOS DEL CERDO NECESITAMOS REPRESENTANTE PARA VALLADOLID Y PLAZAS DE SU PROVINCIA

Paralizada la supresión del ferrocarril de Valladolid a Ariza

Recurso de la Cámara de Comercio e Industria por las nuevas tarifas del Servicio de Aguas

La Corporación, el día 30, celebró sesión extraordinaria. El Presidente dio cuenta de las comunicaciones y ofrecimientos recibidos, e hizo constar que en su día fue cursado el escrito de la Cámara oponiéndose a la supresión de la línea del ferrocarril de Valladolid a Ariza y que de momento había sido paralizado el acuerdo de la Renfe. También se refirió a la marcha de las obras de la estación terminal del aeropuerto de Villanubla, del buen ritmo de ejecución que llevaban y de que es posible que para principios de año esté concluida también la pista de aparcamiento de aviones, el enlace con la pista de vuelo y, asimismo, el aparcamiento de vehículos y el nuevo tramo de los accesos de la estación con la carretera de Adarzo a Gijón. La terminación de estas obras —agregó—, es presupuesto fundamental para el establecimiento de otras líneas de enlace con ciudades del norte y del sur de España, que ya tiene estudiadas Iberia.

LAS TARIFAS DEL SERVICIO DE AGUAS

Se refirió a continuación a que las tarifas han sido ya publicadas en el «Boletín Oficial de la Provincia» del día 13 de julio último, no así la ordenanza para su aplicación, pues al parecer no existe, no obstante ser preceptiva. Se consideró que el expediente tramitado —según

los asesoramientos jurídicos recibidos—, adolece de defectos que pueden anularle, y que en garantía y en defensa de los intereses de los usuarios —industria y comercio— cuya representación ostenta esta Corporación, estimaba procedente recurrir ante la jurisdicción Contencioso-Administrativa, ya que hasta la fecha el recurso de reposición interpuesto reglamentariamente no había sido contestado. Sometida a deliberación esta propuesta, el Pleno acordó, por unanimidad, interponer el mencionado recurso.

EL MERCADO DE GANADOS DE MEDINA DEL CAMPO

De las informaciones que se han recibido por diversos conductos, parece ser que el Ministerio de Agricultura abriga el proyecto de declarar al tradicional mercado de ganados de Medina del Campo de carácter regional, quitándole el calificativo de nacional que siempre ha ostentado, pues así lo ha sido y lo es realmente. Estas noticias, de confirmarse, perjudicarán muy directamente a los intereses comerciales de aquella Villa, pues se verán afectados por el desplazamiento del interés de los ganaderos hacia otros mercados que se declaren nacionales.

Estimó la Cámara que aun cuando todavía no es un hecho consumado, debe actuarse rápidamente cerca de los Ministerios de Comer-

cio y de Agricultura, para conseguir el acondicionamiento completo que se exija a los mercados ganaderos nacionales, para el de Medina del Campo, y así lograr que se impulse el desarrollo ganadero que tan necesario es para las provincias castellanas, manteniendo al menos una categoría que nunca deberá perderse.

PROXIMA INAUGURACION DE LA FERIA NACIONAL DE MUESTRAS

El señor Presidente informó de los preparativos que se están llevando a cabo para la organización de nuestra Feria, la primera que se abre con carácter nacional después de ocho años de vida. Se refirió a que será inaugurada por el Ministro Subsecretario de la Presidencia y que es muy probable asista, además, el Subsecretario del Ministerio de Comercio. Las perspectivas de afluencia de expositores son extraordinarias y el éxito está garantizado; se refirió al nuevo pabellón que será objeto de general admiración, pues ha sido proyectado y ejecutado con gran acierto y máxima rapidez, habiendo sido la base del mismo elementos constructivos de una tradicional y prestigiosa industria vallisoletana.

También expuso al Pleno que el día 22 tendrá lugar la visita de las Cámaras de la región, a cuyo acto ha sido invitado el Director General de Comercio Interior y otras personalidades, en la que se tra-

tarán todos los temas relacionados con los transportes y las comunicaciones de las once provincias castellano-leonesas; por desgracia, se pondrá de manifiesto la situación de abandono y olvido que sufre nuestra región, y en cambio se otorgan preferencias a otras por el solo hecho de ser visitadas por turistas extranjeros.

Y por último el Presidente expuso unas consideraciones sobre el hecho de que en el aspecto demográfico todas las provincias de la región, a excepción de la de Valladolid, que acusa en el periodo 1960 a 1971 un aumento del 0,9 por 100, todas han disminuido el número de sus habitantes; sin embargo, hablan experimentado un gran aumento demográfico Madrid y las regiones catalana, levantina y las provincias vascongadas. Este dato tan significativo, que puede ser el efecto de un error de planteamiento del desarrollo, debe ser motivo de estudio y de llamada de atención de nuestro Gobierno, sobre el tradicional abandono de los estratos precisos para un equilibrado desarrollo de todas las provincias de la nación.



SESION DEL AYUNTAMIENTO SENTIMIENTO POR EL ACCIDENTE DE FRESNO EL VIEJO

Proyecto urgente de instalación de la estatua del Conde Ansúrez en la Plaza Mayor

Se efectuará la ordenación urbana del sector municipal de El Pinar

EL BORDILLO DE LA ACERA ENTRE FERRARI Y SANTIAGO ESTA EXACTAMENTE DONDE ESTABA

Bajo la presidencia del alcalde, don Antolín de Santiago y Juárez, la Comisión Permanente, el día 30, adoptó los siguientes acuerdos: Quedar enterada de testimonio de gratitud de don Jesús Aramburu Olarán con motivo del pésame enviado por el fallecimiento de su madre. Hacer constar en acta el sentimiento de la Corporación por el accidente ocurrido en Fresno el Viejo y trasladar el acuerdo al Alcalde de dicha localidad. Quedar enterada de un testimonio de gratitud de don Manuel Valdés Larrañaga, con motivo de la felicitación que le fue cursada por la concesión de la Gran Cruz del Yugo y las Flechas. Quedar enterada de la incorporación de la Casa-Museo de Zorrilla al Patronato «Cuadrado», del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. Hacer constar en acta el sentimiento de la Corporación por la muerte del agente de la Policía Municipal don Gregorio Jiménez Tolbaños. Quedar enterada de informe del Servicio Municipal contra Incendios, relativo a servicios prestados por dicho Servicio durante el primer semestre del año actual, que arroja un total de 163 auxilios. Habilitar como aparcamiento de vehículos durante las próximas Feria y Fiestas de San Mateo el antiguo Convento de las Francesas, en calle María de Molina, y el existente en San Quintín, inmediato a la Plaza del Poniente, previa autorización de los propietarios de los terrenos. Modificar el sistema de semáforos proyectado en la Plaza de la División Azul y, con la diferencia de coste, realizar la instalación correspondiente al cruce de las calles Real de Burgos y Ramón y Cajal. Conceder ayuda económica a la Junta Directiva del Aula de Cultura número 4 con motivo de las fiestas patronales del barrio de Puente Duero. Quedar enterada del escrito presentado por los empleados del Banco de Bilbao, en relación con las dificultades existentes con motivo de obras en calles Menéndez Pelayo y General Mola y adoptar las medidas oportunas para evitar molestias y denuncias que puedan producirse por estas circunstancias en relación con la circulación de vehículos. Realizar, con carácter de urgencia, el proyecto de instalación de la estatua del Conde Ansúrez en la Plaza Mayor y dar al mismo el trámite reglamentario. Autorizar al Club Real Valladolid Deportivo para realizar obras en el Estadio «José Zorrilla», con determinadas condiciones. Jubilar, por cumplimiento de edad reglamentaria, al interventor de Fondos de este Ayuntamiento, don José González Mondragón, y hacer constar en acta el agradecimiento de la Corporación por los servicios prestados. Conceder las siguientes licencias de obras: A la Superiora de las RR. Adoratrices, para construcción de colegio en calle Portillo de la Folvora, con determinadas condiciones; a don Jesús Hernando, para obras en local calle Conde de Benavente; a don Orenco Pérez, para ídem en calle San Agustín, con determinadas condiciones; a don Lorenzo Recio, para ídem en calle Silló, con ídem; a don Francisco Gutiérrez, para ídem en Carretera de la Esperanza, 2, con ídem; a don José María Garrido, para ídem en José María Lacort, 6, con ídem; a don Juan Martín Benito, para ídem en Esteban García Chico, 6, con ídem; a don Exiquio Salgado, para ídem en Goya, 45, con ídem; a don Teodoro Alonso, para ídem en calle Corta, 4, con ídem; a don Elías Martínez, para ídem en calle Silló, número 2, con ídem; a don Celestino Linares Arráz, para ídem en calle Esteban García Chico, 9, con ídem; y a don Mariano Gutiérrez, para reforma de fachada del local comercial sito en calle Regalado, 6, con ídem. Denegar a «Sarrío y Cia.» licencia de obras en local sito en calle Rueda, 19, ya que la zona donde se pretende realizar dichas obras está afectada por la suspensión de licencias. Conceder licencias de habitabilidad a don José Luis López y don Celestino Lorenzo, para los locales sitos en Arca Real, 25, y Esteban García Chico, 2, respectivamente. Levantar la suspensión ordenada en su día y conceder licencia de obras a don Florentino y don Antonio Amo, para instalación de

planta dosificadora de hormigones en carretera de Valladolid-Cabezón, con determinadas condiciones. Conceder prórroga de licencia para obras en local sito en Avenida de Segovia, 48 al 52, solicitada por don Teodoro Gómez. Incluir en el Registro Municipal de Solares y otros Inmuebles de Edificación Forzosa la finca número 15 de calle San Martín. Declarar en estado de ruina la casa número 10 de calle María de Molina, con vuelta a la de Veinte de Febrero.

INFORMES DE LA ALCALDIA En relación con las obras de urbanización de la Plaza Mayor, el señor Alcalde, recabados los informes técnicos correspondientes, da cuenta de que, contra lo publicado en la Prensa, el bordillo de acera comprendido entre las calles de Santiago y Ferrari está situado exactamente en el mismo lugar que tenía antes de la urbanización y ajustado al proyecto técnico. Solamente, por necesidades de tráfico, ha sufrido ligera variación la acera de la plaza en su colindancia con la calle de la Pasión. Seguidamente el señor Alcalde dio cuenta de los problemas existentes en el barrio de El Pinar de Antequera, a los que se ha referido también la Prensa en los últimos días, para manifestar que el Ayuntamiento tiene en ejecución la solución de algunos y en estudio otros, resultando el propósito de la Corporación de realizar, tan pronto como sea posible, al igual que en otros barrios, la ordenación urbana del sector de El Pinar, enclavado en el término municipal de Valladolid. Por último el señor Alcalde informó acerca del desarrollo del torneo futbolístico II Trofeo «Ciudad de Valladolid», aludiendo al aspecto económico —satisfactorio al momento— y manifestando que en la próxima Comisión Permanente se daría a conocer la liquidación correspondiente.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales de la Provincia y del Estado de los días 20 y 28 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando subasta para contratar las obras de ramales de alcantarillado en calles de Embajadores, Caamaño y Añón, y tubería de abastecimiento de agua potable en calles de Arca Real, Embajadores y Caamaño, de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 2.716.575,42 pesetas.
FIANZA PROVISIONAL 45.749,—
PRESENTACION DE PLIEGOS, hasta las trece horas del día 21 de septiembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en el Negociado 3.º, Obras, de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta. Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 30 de agosto de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales de la Provincia y del Estado de los días 21 y 27 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando subasta para contratar las obras de pavimentación de la calle Padre Francisco Suárez, en los tramos comprendidos entre las de Sancti Spiriti a García Morato, y Capuchinos Viejos a Ponce de León, de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 1.848.046,05 pesetas.
FIANZA PROVISIONAL 32.721,—
PRESENTACION DE PLIEGOS, hasta las trece horas del día 20 de septiembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en el Negociado 3.º, Obras, de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta. Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 29 de agosto de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales del Estado y de la Provincia de los días 20 y 29 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando subasta para contratar las obras de pavimentación de la calle Puente la Reina, y tubería de abastecimiento de agua potable, de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 2.404.277,31 pesetas.
FIANZA PROVISIONAL 41.064,—
PRESENTACION DE PLIEGOS, hasta las trece horas del día 22 de septiembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en el Negociado 3.º, Obras, de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta. Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 30 de agosto de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.

Ayuntamiento de Valladolid OBRAS

En los Boletines Oficiales del Estado y de la Provincia de los días 20 y 28 de los corrientes, respectivamente, se publica un anuncio convocando subasta para contratar las obras de pavimentación, ramales de alcantarillado y abastecimiento de agua potable, en calles de Cárcel Corona, Alvarez Taladriz (primer tramo), Domingo Martínez (de Azucarera a Catalina Pérez) y Rosario Pereda (entre Lura y Azucarera), de esta ciudad.

TIPO DE LICITACION 4.174.834,75 pesetas.
FIANZA PROVISIONAL 57.623,—
PRESENTACION DE PLIEGOS, hasta las trece horas del día 21 de septiembre próximo.

Las proposiciones podrán presentarse en el Negociado 3.º, Obras, de la Secretaría General de este Ayuntamiento, donde se halla de manifiesto el expediente de subasta. Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 30 de agosto de 1973.—El Alcalde, ANTOLIN DE SANTIAGO Y JUAREZ.



Viajamos con Vd.

Cualquiera que sea su ruta de vacaciones, cualquiera que sea la marca de su coche, 250 coches-taller SEAT estarán a su servicio para atender las posibles emergencias de su automóvil. Para que Vd. pueda viajar, tranquilamente, durante sus vacaciones.

250 coches-taller SEAT que le ofrecerán asistencia técnica en carretera,

desde el 25 de julio al 3 de septiembre.

Donde quiera que Vd. se encuentre, un coche-taller SEAT estará cerca de Vd.

Solicite, en cualquier SERVICIO OFICIAL SEAT, el folleto de recorridos y puntos de estacionamiento de los 250 coches-taller SEAT.

CUALQUIERA QUE SEA SU COCHE, ESTE SIMBOLO LE OFRECE ASISTENCIA Y SEGURIDAD SEAT EN SU RUTA DE VACACIONES.

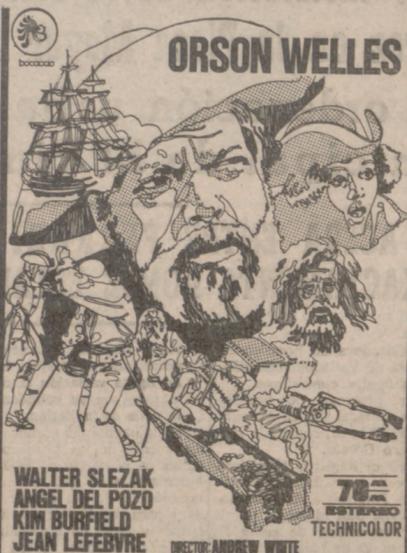


¡¡NUEVA!!
 MAS GIGANTESCA, MAS EMOCIONANTE, MAS ESPECTACULAR... ASI ES AHORA LA MAS MODERNA VERSION DEL MAS APASIONANTE RELATO DE AVENTURAS DE TODOS LOS TIEMPOS

HOY A LAS 5, 7,45 y 10,45
ESTRENO COLOSAL

AVENIDA

...y en maravilloso (ODD-40 70 mm.)



LA ISLA DEL TESORO

DE R.L. STEVENSON

(PARA TODOS LOS PUBLICOS) - Localidades anticipadas

- ESTADIO MUNICIPAL -

FUTBOL

INTERESANTE PARTIDO DE LA COMPETICION DE LIGA

HERCULES CLUB DE FUTBOL
REAL VALLADOLID DEPORTIVO

A las 5,30 de la tarde de mañana, domingo, día 2

TEATRO

«YERMA», de Lorca,
 por la compañía de Nuria Espert

De las tres obras maduras de Lorca —La casa de Bernarda Alba, «Bodas de sangre» y «Yerma»— es ésta la que posee una más correcta arquitectura teatral dentro de ese estilo rectilíneo al que el autor debe sus mejores logros.

«Yerma» es un intento de fusión de lo poético con lo dramático. De hecho coexisten aquí ese vaho lírico que envuelve a toda la obra lorquiana y las visiones, las angustias y los complejos que acaba dando al drama grandezas de tragedia griega. Lo dramático, con ser muy importante lo poético, se impone a base de impresionantes efectos que han dado ocasión a un montaje espectacular, audaz y diferente.

Todo el mundo sabe que «Yerma» es la tragedia de la casada seca. Es una obsesión constante la de esta mujer por el hijo que no llega: «Que estov ofendida y rebajada hasta lo último, viendo que los trigos apuntan, que las fuentes no cesan de dar agua y que paren las ovejas cientos de corderos...» En ese ansia de maternidad de Yerma hay un anhelo poético y una profunda raíz humana de tragedia —vuelven a juntarse los dos mundos lorquianos—; pero al lado de esa vehemencia primitiva, casi animal y desenfrenada, se da también un proceder de corte calderoniano con una ancestral interpretación del más rígido código del honor, muy al estilo del Siglo de Oro. Yerma sabe que el estéril es el marido, pero no remedia la angustia de su maternidad frustrada lanzándose al adulterio, sino asesinando al esposo. Es capaz de matarle, pero no de engañarle.

«Yerma» es una obra simbólica y popular. Lo es también el personaje que sufre, que se atormenta porque sabe que ella es infecunda por la frialdad del esposo y no por la esterilidad de su entraña, como pregonan por el pueblo. El cantar de las lavanderas, tal vez menos ágil y agradable que el de «Bodas de sangre», pero de una superior calidad poética, lleva la clave de todo el drama.

¡Alegria, alegría, alegría!
 del vientre redondo bajo la camisa. Pero, ¡ay de la casada seca...! ¡Ay de la que tiene los pechos de arena!

Pero «Yerma» ofrece también efectos idiomáticos hechos para conmocionar al oído burgués y que en el fondo son de los menos revolucionarios. Lo verdaderamente revolucionario de esta versión que nos llega es el montaje que ha hecho Víctor García, muy lejos de los decorados convencionales con los que fue estrenada la obra. Aquí predominan los grandes espacios abiertos, los resortes que permiten crear el ambiente en la propia atmósfera. Como se sale de lo común, todo este aparato, y al mismo tiempo, esquemático montaje se presta a la polémica, pero nadie discutirá su audacia y su importancia.

La interpretación, por último, responde al excepcional interés que ha despertado. Nuria Espert es ya una garantía. La fabulosa actriz catalana alcanza perfiles dramáticos insospechados y mantiene en el espectador, junto a sus compañeros de reparto, la tensión que Lorca deseó para su «Yerma», y aún más.

J. M. ORTEGA



OSCAR DE LA PUBLICIDAD ESPAÑOLA 1972



AL MEJOR PROGRAMA RADIOFONICO

DOMINGO DEPORTIVO ESPAÑOL

MAÑANA, A LAS CINCO, EN DIRECTO, DESDE TODOS LOS CAMPOS DE JUEGO Y A TRAVES DE LAS CADENAS R. E. M., C. A. R. y C. E. S.

Bajo la dirección de Matías Prats y Juan Martín Navas.

INGRESO EN LA UNIVERSIDAD

Práctica de los criterios de evaluación

De acuerdo con las normas dadas respecto a la admisión de alumnos para el curso 1973-74, el Rectorado hace público lo siguiente:

1.—Las listas de admitidos para llevar a la práctica los criterios de valoración previstos figuran en los tabloneros de anuncios de las distintas facultades, Escuela de Arquitectura y colegios universitarios de Alava y Burgos. Cualquiera tipo de reclamación de alumnos que, habiendo presentado a su tiempo la solicitud de admisión no aparezcan en las listas, debe formularse ante el Decanato correspondiente antes del 5 de este mes.

2.—Los alumnos que consten en las listas mencionadas y que hayan aprobado el COU o tengan reconocido el acceso directo en la Universidad en virtud de disposiciones especiales, así como los extranjeros que aspiren a ingresar en esta Universidad y estén incluidos en las citadas listas, deberán comparecer en los días, horas y lugares que a continuación se expresan:

FACULTAD DE CIENCIAS

Día 12, a las ocho y media de la mañana, aulas I, II, III y IV, alumnos de químicas y matemáticas.

Día 13, a las ocho y media de la mañana, aulas I, II y III, alumnos de físicas y otros estudios.

FACULTAD DE DERECHO DE VALLADOLID

Día 6, a las nueve de la mañana alumnos cuyos primeros apellidos comiencen por las letras comprendidas entre la A y la F.

Día 7, a las nueve de la mañana alumnos cuyos primeros apellidos comiencen por las letras comprendidas entre la G y la O.

Día 8, a las nueve de la mañana alumnos cuyos primeros apellidos comiencen por las letras comprendidas entre la P y la Z.

En las aulas de la Facultad de Derecho. (Plaza de la Universidad).

FACULTAD DE DERECHO DE SAN SEBASTIAN

Día 12, a las diez de la mañana alumnos cuyos primeros apellidos comiencen por las letras comprendidas entre la A y la Z.

Aulas de la Facultad de Derecho. (B.º de Ibaeta).

FACULTAD DE FILOSOFIA Y LETRAS

Día 10, a las nueve de la mañana. Aula San Isidoro, alumnos cuyos primeros apellidos comiencen por las letras A, B, y C.

Día 10, a las cuatro de la tarde. Aula San Isidoro, alumnos cuyos apellidos comiencen por las letras CH a J, ambos inclusive.

Día 11, a las nueve de la mañana. Aula San Isidoro, alumnos cuyos primeros apellidos comiencen por las letras L a P, ambos inclusive.

Día 11, a las cuatro de la tarde. Aula San Isidoro, alumnos cuyos primeros apellidos comiencen por las letras Q a Z, ambos inclusive.

Día 12, a las nueve de la mañana. Aula San Isidoro, alumnos aspirantes a ingresar en el Colegio Universitario de Alava.

Día 12, a las nueve de la mañana. Aula San Isidoro, alumnos aspirantes a ingresar en el Colegio Universitario de Burgos.

FACULTAD DE MEDICINA

Día 17, a las nueve de la mañana. Anfiteatro de Anatomía, alumnos comprendidos entre el número 1 (don Agustín Abascal Gómez) y número 200 (doña María Teresa Yolanda Carrera Gastaminza), ambos inclusive.

Día 18, a las nueve de la mañana. Anfiteatro de Anatomía, alumnos comprendidos entre el número 201 (don José Antonio Carrillo Santos) y el número 400 (don Manuel González Revuelta), ambos inclusive.

Día 19, a las nueve de la mañana. Anfiteatro de Anatomía, alumnos comprendidos entre el número 401 (don Simón Daniel González Ríos) y el número 600 (doña María Dolores Montes de Oca Navarro), ambos inclusive.

Día 20, a las nueve de la mañana. Anfiteatro de Anatomía, alumnos comprendidos entre el número 601 (don Manuel Montesinos Semper) y el número 800 (doña Ismaelacua Ruiz Gutiérrez), ambos inclusive.

Día 21, a las nueve de la mañana. Anfiteatro de Anatomía, alumnos comprendidos entre el número 801 (don Carlos Ruiz de Miguel) y el número 1.004 (don Samir Zebian), ambos inclusive.

COLEGIOS UNIVERSITARIOS DE ALAVA Y BURGOS CIENCIAS

Día 12 a las ocho y media de la mañana, aulas I, II, III y IV, alumnos de químicas y matemáticas.

Día 13, a las ocho y media de la mañana, aulas I, II y III, alumnos de físicas y otros estudios.

FILOSOFIA Y LETRAS

Día 12, a las nueve de la mañana. Aula San Isidoro.

3.—En el momento de su presentación los alumnos deberán acreditar debidamente su personalidad, mediante el Documento Nacional de Identidad.

4.—Los alumnos incluidos en las listas citadas en los párrafos 1 y 2 que estén pendientes de aprobar el COU en la convocatoria de este mes, serán convocados, en caso de que superen dicho curso, en la segunda quincena de este mes.

5.—Los extranjeros aspirantes al ingreso en las facultades, colegios universitarios y Escuela de Arquitectura, insertos en las listas que se mencionan en los párrafos 1 y 2, realizarán las mismas pruebas que los demás, y, a través de ellas, se valorará, en su caso, su conocimiento de la Lengua Castellana.

6.—Los estudiantes procedentes de otros distritos tendrán que someterse a los mismos criterios de valoración establecidos para este Distrito, en la forma detallada en los párrafos 1, 2 y 3, pero su admisión definitiva quedará sujeta a la expedición de traslado.

CHIRIVANOS

Desde las 4,15

JEAN-PAUL BELMONDO
 OMAR SHARIF
 ROBERT HOSSAIN

EL FUROR DE LA CODICIA

Panavision-Color 70 mm.

— Y —

La Verbena de la Paloma (Mayores de 18 años)

cinema COCA

DESDE LAS 4,30

Grupo heredero busca esposa

Color, por Alfredo Lauda, y

Anónimo veneciano

Technicolor, por Florinda Bolkan y Tony Musante (Mayores de 18 años)

ZORRILLA

CINE

SALA ESPECIAL

A las 5, 7,45 y 10,45 (Descanso a la mitad)

¿CULPABLE? - ¿INOCENTE? - ¿Vivia con su mujer horas de torturante humillación... Con la bella muchacha, un mundo de ilusiones y promesas

DR. CRIPPEN

Versión íntegra original inglesa, con subtítulos

con DONALD PLEASANCE, CORAL BROWN y SAMANTHA EGGAR (Rigurosamente mayores de 18 años) Rigen las tarjetas de "premiere" todos los días y funciones, inclusive festivos.

V.O. V.O. V.O. V.O.

HOY TARDE 7,45 NOCHE 11 HOY

SENSACIONAL ACONTECIMIENTO TEATRAL EN

LOPE de VEGA

INAUGURACION DE LA TEMPORADA DE FERIAS 1973 CON LA PRESENTACION DEL MAS EXTRAORDINARIO SUCESO ACTUAL EN LOS ESCENARIOS ESPAÑOLES

PREMIO "EL ESPECTADOR Y LA CRITICA 1972" A LA MEJOR COMEDIA DEL AÑO

CORRAL DE COMEDIAS

PRESENTA A LA COMPANIA TITULAR DEL TEATRO LARA DE MADRID

LOS BUENOS DIAS PERDIDOS

de ANTONIO GALA

Premio Nacional de Teatro y de la Critica a la mejor comedia del año

700 REPRESENTACIONES

con

MARI CARRILLO
TINA SAINZ
MANUEL GALIANA
MANUEL GALLARDO

Escenografía FRANCISCO NIEVA
 Dirección JOSÉ LUIS ALONSO

TRES UNICOS DIAS

LUNES DESPEDIDA

(Mayores de 18 años)

Localidades anticipadas

Manolo de Vega cuenta, y es natural, con innumerables amigos, aquí, en su ciudad. No ha de extrañarnos, por tanto, que fuese jalado lo suyo durante el recital que anoche ofreció en el Teatro Carrion.

Se apoyó Manolo de Vega en la guitarra manejada por Luis Lara, quien acreditó un estilo excepcional sobre las seis cuerdas.—R.

CAPITOL

Desde las 4,30, continúa

CANCION DE NORUEGA

Color De Luxe
 TORALY MAURSTAN
 FLORENCE HENDERSON

LOS ARISTOGATOS

Dibujos animados de WALT DISNEY en Technicolor (Toleradas menores)

EMBAJADORES

Desde las cuatro

¡Gran programa doble!
DAVID COPPERFIELD

La inmortal obra de Carlos Dickens, y

LA LEY DEL SILENCIO
 por Marlon Brando

La ganadora de los ocho "Oscar", uno a la mejor película (Mayores de 14 años y menores acompañados)

TEATRO CARRION

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45

Un film del genial TRUFFAUT

distinto a todos por su atrévica y picaresca diversión

Una chica tan decente como yo

Color, por Bernadette Lafont (Mayores de 18 años)

Localidades para mañana

CINEMA ROXY

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45

Un film del genial TRUFFAUT

distinto a todos por su atrévica y picaresca diversión

Una chica tan decente como yo

Color, por Bernadette Lafont (Mayores de 18 años)

Localidades para mañana

Moderno Cine LAFUENTE

HOY, desde las 4,30

Condenados de ultratumba

Color, por Joan Collins y Peter Cushing, y

Esa mujer

Color, por Sara Montiel (Mayores de 18 años)

Nuevo Cine GOYA

HOY, desde las 4,30

Un programa dedicado a todos los niños y papás

UN ELEFANTE LLAMADO LENTO

Color - Virginia McKenna, y

HAMELIN

Color, por Miguel Ríos y Roberto Camardiel (TOLERADAS)

La Liga de los millones, en marcha

RENTE AL HERCULES, EL VALLADOLID REPITE ALINEACION

Biosca, que está con el equipo en El Pinar, concede gran importancia a este choque

Hoy se pone en marcha la Liga de los millones. Los clubes españoles, todos sin excepción, se han lanzado a una loca carrera de refuerzos nada más abrirse la barrera de la importación. Salvo algunos pocos —lo de Reina puede valer como caso histórico de extraña "entente" entre dos rivales o, mejor, como un detalle más de la importación del club azulgrana—, jugadores indígenas que han cambiado de equipo, todo el resto se ha hecho a base de foráneos y en su mayor parte de sudamericanos. Es posible

que los dirigentes no hayan parado mientes en que algunos de los defectos endémicos de este fútbol —lentitud y exceso de retención de la pelota— les han hecho perder a esos países no poco de su prestigio y pueden contribuir, con el contagio, a que el fútbol español derive hacia peor. Allí veremos, cuando esta competición que ahora empieza llegue a su fase culminante. De toda la baraja impresionante que al principio se decía iba a ingresar en el fútbol español, con ases europeos a porrillo, han venido dos, realmente excepcionales, Cruyff y Nizzer, a costa, claro está, de sendos esfuerzos económicos no menos excepcionales, sobre todo la "estrella" del Ajax holandés, y la primera marejada ya se ha producido en el seno del club azulgrana con el terminante freno de los compromisos a la desorbitada pretensión de elevar las cuotas. Luego, a compás de los acontecimientos, vendrán más...

En Segunda, la carrera de los fichajes ha sido, si cabe, aún más trepidante, y si bien los sevillanos parecen llevarse la palma en esto, es cierto que asusta hablar "a priori" de favoritos. ¿Cabe incluir entre éstos al Real Valladolid? Esa son las pretensiones de sus dirigentes y las esperanzas de los seguidores. Hace un mes decíamos que, como mínimo, para hablar seriamente de tales objetivos era necesario el concurso de algunos jugadores más y sobre todo extremos. Amarillo y Fraçao se han incorporado después de aquel comentario, y parece ser que ambos están capacitados para ocupar tales puestos. Sin embargo, no vemos entre la plantilla nadie que parezca capacitado para realizar la labor realmente im-

portante que hacía Mellón. Aquí puede estar el talón de Aquiles del equipo, que probablemente también necesite de algún retoque más en la zaga.

Los aficionados locales han visto ya a su equipo en acción, en el reciente Torneo Internacional, donde, aparte lo anterior, se ha puesto de manifiesto lo corto de rodaje que está. Algo que a nadie puede extrañar si se tiene en cuenta que la preparación comenzó con evidente retraso. De cualquier forma, el equipo, después de la pobre impresión ofrecida ante el Salamanca, ante un adversario infinitamente superior exhibió otra cara distinta y mucho mejor. Esperemos que sea ésta la versión auténtica y que los nuevos elementos confirmen todo lo bueno que dejaron entrever hasta ahora.

EL VALLADOLID, CONCENTRADO EN EL PINAR

Al terminar el choque con el Dynamo de Kiev, Biosca nos hablaba de la importancia que concedía a este primer encuentro oficial. Al parecer, esta preocupación del entrenador, ha encontrado eco en la Directiva, por cuanto han dispuesto que el equipo vaya a la Residencia "El Pilar", de los Padres Marianistas, en El Pinar, porque ni en el Parador de Tordesillas ni en "El Montico" había plazas para los jugadores vallisoletanos. Esta mañana, tras la sesión de entrenamiento, que concluyó a las doce y media, han quedado concentrados los siguientes jugadores: Llacer, Benjamín, Salví, Docal, Pérez García, Berríoizabal, Puig-Vineta, Lorenzo, Alvarez, Cardeñosa, Amarillo, Dello, Lizarralde y Tejedor. En principio, la alineación está decidida a favor de los once que salieron como titulares ante el Salamanca y Dynamo.

Biosca, que confía en sus jugadores para sacar adelante este primer choque, nos decía esta mañana:

—Siempre es importante arrancar bien, pero más en esta temporada, cuando los equipos se han reforzado tanto. Para nosotros llega demasiado temprano este comienzo; no falta rodaje. Con un par de encuentros más, o uno siquiera, el equipo sería distinto.

—Frente al Dynamo no se comportó mal...

—Se portaron muy bien los muchachos, ya lo creo. Tanto que el pronóstico que tan alegremente lanzaron algunos de una goleada no se cumplió en absoluto. Pero falta todavía mucho. Hay que mejorar, y veo que cada día se va logrando. Por el momento no son los azares ese espíritu de lucha con que cuentan los jugadores y su valía, claro...

Por el momento, pueden valer si para empezar se consiguen los dos puntos de mañana. ¿No creen? PARRA



FRACAO

Arsenio, entrenador visitante:

«El partido es un cara o cruz auténtico»

«Pretendo hacer un equipo equilibrado, pero en el fútbol actual es imprescindible luchar»

Fiel a su tradición, el ya habitual protagonista del choque inicial de la Liga, en el Estadio de Zorrilla, el Hércules, llegó ayer a nuestra ciudad. Se les esperaba alrededor de las seis, pero eran ya las siete y media cuando aparecieron los expedicionarios en el vestíbulo del hotel. Los primeros comentarios, para el tiempo desahuciable que, indudablemente, ellos tendrían que acusar más por su atencido veraniego: short y un niky. Arsenio Iglesias, exento de uniforme, al parecer no perdió tiempo en ocuparse del trámite de distribuir a los jugadores en las habitaciones reservadas y, seguidamente, nos atendió a nosotros. Fue el mismo quien abrió el diálogo:

—A qué se debe este frío? Acostumbrado ya al calor de Alicante, vaya si se nota.

Es posible que la sorpresa fuese mayor, porque quizá de este factor meteorológico no hablara en su informe Joanet, segundo de a bordo del choque Valladolid-Salamanca. Arsenio, en la charla, no haría la menor alusión a esto, naturalmente,

ni nosotros lo hicimos tampoco cuando dijo no tener referencia alguna de su rival de mañana. Se imponía además la brevedad, porque después de más de diez horas de viaje —habían salido a las nueve de Alicante— nuestro interlocutor necesitaba, verdaderamente, aliviar la fatiga y, suponemos, tomar una ducha.

Quince jugadores componen la expedición: Zamora y Humberto, porteros; Pachón, José Antonio, Crespo, Rivera y Andréu, zagueros; Albaladejo, Varela, medios, y Baena, Sarrachini, Rey, Nagy, Pardo y Parés, delanteros. Se mantiene la baja de Santamaría, que tardará todavía unas semanas en recuperarse, y la de Eladio, que no se ha recuperado.

—Se notará la falta de estos dos pilares defensivos?

—Se trata de dos buenos jugadores y nuestra confianza es que se recuperen pronto. Yo confío, sin embargo, en que en este encuentro el equipo no acuse su ausencia, porque los que ocupen su demarcación cumplan perfectamente.

Hasta ahora, el rendimiento de

los equipos en las primeras jornadas de la competición era una verdadera incógnita, pues la mayoría apenas si había disputado algún encuentro de cierto compromiso. Todo esto ha cambiado con los torneos, que indudablemente brindan otra perspectiva. El Hércules ha jugado cuatro encuentros y, en opinión de Arsenio Iglesias, «ha habido de todos», aunque en conjunto los resultados no han sido malos.

—De todas las formas —añade— el equipo habrá de mejorar y acostumbtrarse a sufrir.

—¿Qué fisonomía tendrá este Hércules de Arsenio? ¿La de un conjunto fuerte, luchador?



—Yo pretendo formar un cuadro equilibrado. Luchar resulta indispensable tal como se concibe el fútbol y se desarrolla, pero mi aspiración es que junto a esa cualidad, que considero imprescindible, no le falten tampoco la técnica y clase necesarias para practicar un buen fútbol.

—¿Qué techo tiene este equipo o, mejor, qué objetivo le han encomendado al entregarle la plantilla?

Arsenio, como buen gallego, sonríe socarronamente, al responder: —Ahí, lo de todo el mundo. Todos los equipos este año se han reforzado y si ha tenido la curiosidad, como yo, de leer lo que han dicho sus responsables, todos aspiramos a lo mejor; pero, claro, al final, sólo tres son los que se clasifican. Veremos, dentro de unos meses, cómo reaccionan los que se encuentran con unos resultados distintos a los programados. El Hércules aspira a lo mejor, naturalmente, y todos estamos ilusionados con hacer una buena campaña.

—¿Y Arsenio, qué piensa?

—Yo espero a ver cómo se desenvuelve el equipo. Todavía no lo conozco, aunque los encuentros amistosos me hayan dado una idea, pero es en la Liga donde el equipo me dirá hasta dónde llega.

—Todo el mundo ha echado la casa por la ventana y el Hércules también. Ahí están Nagy y Rey, por ejemplo.

—Son dos jugadores más de la plantilla, que, en principio, cuentan como los demás. Yo espero que cumplan; aunque antes habrán de adaptarse, sobre todo Rey, que viene de un fútbol de características muy distintas, pues Nagy, que ahora acaba de jugar en Francia y antes en Hungría, su país, prácticamente no notará cambio alguno.

CARA O CRUZ

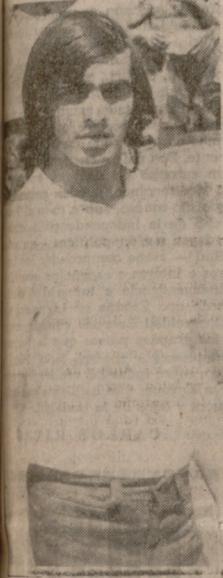
Hay que hablar, naturalmente, del Valladolid y de este choque inaugural de la Liga. Es tema obligado, aun cuando la reserva de Arsenio no nos pille de sorpresa.

—¿Quién sabe lo que puede pasar? Es un partido de cara o cruz. No conozco al Valladolid y ya he dicho que tampoco sé la verdadera medida de mi equipo, todavía. El Valladolid, por jugar en casa, tratará de esforzarse y asegurar los puntos y nosotros lo haremos para no regresar de vacío. Eso es todo cuanto puede decirse.

Y no dijo mucho más. Ni siquiera la alineación, pues se reservaba para después del entrenamiento de esta mañana: «Ni siquiera sé a qué hora podremos ir al Estadio. A mí me gustaría ir a las once; pero, en fin, eso depende del Valladolid, que quizá tenga que entrenarse también».

Arsenio insiste en el tema del frío como dando así por terminado el diálogo. Y terminamos, claro.

J. L. P.



AMARILLO

HERCULES C. F.		ZAMORA			
JOSE ANTONIO	ANDREU	PACHON			
ALBALADEJO	RIVERA				
NAGY	VARELA	REY	BAENA	PARES	
⊙					
AMARILLO	CARDEÑOSA	ALVAREZ	LORENZO	FRACAO	
BERRIOZABAL	PUIG-VINETA				
PÉREZ GARCÍA	DOCAL	SALVÍ			
LLACER					
REAL VALLADOLID					
Estadio "Zorrilla"	5,30 de la tarde	Arbitro: Crespo			

CONDUCTOR:
Antes de adelantar, compruebe el carril por el que circula el vehículo al que usted quiere rebasar está desprovisto de obstáculos que puedan obligarle a desviarse también a la izquierda precisamente cuando usted llegue a su altura.

CLAVES DEL MARCADOR SIMULTANEO "DARDO"

Ferrys CALCETINES REAL MADRID - CASTELLÓN	FINISTERRE SEGUROS GENERALES REAL SOCIEDAD - GRANADA	tervilk ESPAÑOL - MURCIA
caspolén CELTA - AT. BILBAO	RELOJ RADIANT SANTANDER - ZARAGOZA	DRY GIN FOCKINK ELCHE - BARCELONA
BRANDY FABULOSO LAS PALMAS - MALAGA	IKE 3 largos de manga por talla VALENCIA - OVIEDO	pluvilón GABAN TODO TIEMPO GLION - AT. MADRID

2.ª DIVISION Al producirse los medios tiempos y finales, se facilitarán los resultados en las casillas centrales.

B Córdoba Coruña	H Sevilla Levante	J San Andrés Tarragona
N Valladolid Hércules	S Mallorca Salamanca	T Rayo Vallecano Burgos

SEÑALES CONVENCIONALES. — El color de las flechas indica: **AMARILLO**, primer tiempo; **VERDE**, descanso; **ROJO**, segundo tiempo; **NEGRO**, fin de partido; **BLANCO**, partido suspendido; **FRANJAS BLANCAS Y NEGRAS**, avería telefónica; **CUADRO NEGRO**, jugador expulsado; **DISCO ROJO**, penalty en contra.

Queda terminantemente prohibida la reproducción total o parcial de estas claves.

SORTEO

DEL TURISTA

5 de Septiembre
VIAJE HACIA SU SUERTE

1.225.000.000 de pts.
en premios

LOTERIA NACIONAL

Muchas costumbres inglesas siguen aún vivas entre la población de Chipre

- IV -

Las cabinas telefónicas de Chipre son rojas, fabricadas en Inglaterra y traídas hasta Limasol y Famagusta a bordo de barcos de pabellón inglés.



Protestas contra la política inglesa que dictó el destierro de Makarios.

La moneda es la libra, que se cotiza hoy a 167 pesetas y que sigue dividida en veinte chelines.

Todo esto llegó a Chipre al socaire del ansia colonialista británica, en 1878, cuando el valor estratégico de la isla (en el momento que Inglaterra intentaba traer en jaque a Rusia y el «affaire» de los Estrechos ocupaba todas las Cancillerías) volvió a jugar a los chipriotas otra de sus malas pasadas obligándolos a enterrar de nuevo los sueños de anexión a Grecia.

LA QUIMERA DE LA «ENOSIS»

La aspiración chipriota de la «Enosis» es tan vieja como la independencia de Grecia. Ciento cuarenta y tres años. La «Enosis» fue el fin que se marcaron las poblaciones helénicas diseminadas fuera de las fronteras griegas en el momento de la libertad de este país.

La primera explosión será en 1931 y se traducirá en repetidas manifestaciones y numerosos actos de terrorismo. Ingleses y chipriotas iniciarán una guerra colonial cuya primera fase terminará con el triste aplastamiento de los rebeldes.

Desde 1878 hasta la Guerra de 1914 —fecha en que Chipre se anexionara definitivamente a la Corona— la situación interna del país apenas va a sufrir cambios.

La lucha por la unión con la Península ensayará ahora también fórmulas legales, pero la mercía británica dará al traste con toda clase de procedimientos.

LA BANDERA DE LA INDEPENDENCIA

La Primera Guerra Mundial va a imponer una tregua entre chipriotas y británicos. Voluntarios de la isla, gringos y turcos,

harán causa común con los aliados. Pero el desengaño volverá cuatro años más tarde, cuando el pueblo chipriota se da cuenta de que sigue convertido, a pesar de la guerra, en una colonia británica.

Los días mejores se los ofrecen un coronel, un monje y las mágicas siglas de la EOKA, que al fin conseguirán izar sobre los tejados rojos, las cúpulas ortodoxas y los minaretes turcos la bandera blanca con el ramo verde de olivo.

Los días mejores se los ofrecen un coronel, un monje y las mágicas siglas de la EOKA, que al fin conseguirán izar sobre los tejados rojos, las cúpulas ortodoxas y los minaretes turcos la bandera blanca con el ramo verde de olivo.

Apenas mayor que Córcega, con sus nueve mil doscientos cincuenta kilómetros de superficie, Chipre ofrece, en miniatura, un resumen de todos los países mediterráneos.

bahías y cabos rocosos, prolongan en el mar los tendones calcáreos de la cadena del Pentáctilos. Más allá, la península de Karpas es el dedo de la isla que apunta hacia Asia.

En Levante y en el Sur el paisaje es blando, mullido y dulce. En el centro de una tranquila bahía, el olor dulzón de las mimosas anuncia desde lejos a Famagusta, el primer puerto comercial de la isla.

En Limasol, la segunda ciudad de Chipre, cinco kilómetros de playas encuadran el puerto que exporta a Europa las frutas y los vinos de la isla.

Hacia Pafos, el recuerdo de Afrodita se agiganta. Todavía ante la roca Romios —que el bice bizantino Digenis lanzó hacia el mar de un puñetazo en el mismo lugar que la leyenda señala el nacimiento de la diosa— viene algún loco a sentarse de vez en cuando a esperar una nueva aparición del cuerpo blanco y desnudo.

El nombre de Pafos resuena con ecos de viejos textos bíblicos. Entre tumbas de reyes, iglesias, catacumbas y palacios se crea el aire seco de este puerto blanco, toda la historia de la isla.

GERTRUDIS PABLOS (PYRESA)

COMENTARIO INTERNACIONAL

ANTE UNA NUEVA COYUNTURA UNIVERSAL

Es muy oportuna, que viene como anillo al dedo, esa apreciación del Ministro español de Asuntos Exteriores sobre la realidad y la esperanza de Europa, sobre todo cuando algunas potencias europeas, confundiendo sus intereses particulares con el interés general, y partiendo de que «su» Europa es una realidad, discriminan a otras potencias, también europeas, claro está, haciendo con ello que esa posible realidad no pase de esperanza y, además, de esperanza remota.

De momento, un momento que puede durar algunos años, la economía alemana, que es decisiva en el conjunto europeo, busca, y seguramente encontrará, nuevos mercados y fuentes de materias primas lejos de Europa, en la URSS, en China y en todos los territorios y países que fueron parte de los periclitados imperios europeos, al tiempo que, por razones vitales, busca su seguridad militar en la alianza, cada día más firme y necesaria, con Washington. Y, claro está, esa situación, a la que fuerzan los egoísmos franco-británicos, y las armas atómicas que poseen Londres y París, no favorece en nada a que Europa sea un poder independiente.

Situación de hecho, sobre mucha palabrería huera, y teniendo en cuenta los entendimientos con URSS, Japón y la China de Mao, que fuerza y permite a Washington, hasta ahora el poder decisivo universal, a no prestar apoyo a todo lo que pueda facilitar una unidad europea que jugaría cartas propias, desequilibrando lo que ahora es un equilibrio favorable a Washington.

Ya se sabe, o debiera saberse, que la suerte

de Europa está ligada a la de todas las realidades que la forman, incluidas las que han quedado tras el telón de acero comunista, pero, por largo momento histórico, mientras la URSS y los sean los poderes decisivos, lo que hay que tener es la unidad de los llamados países europeos, para lo cual es mal sistema la discriminación de algunos, las matriciones políticas de viejo estilo y, sobre todo, el desconocimiento que la única garantía de permanencia es la USA, gústenos o no.

Tiene mucha razón el señor López Rodó al decir que Europa tiene que dar una respuesta a la nueva situación creada por el entendimiento entre las superpotencias, que es un hecho ineludable, pero esta respuesta, claro está, debe ser tan lejos de cualquier oportunismo menor como de los viejos resabios que aún se mueven en una Europa real, muy distinta a la que muestra la demagogia política discriminadora.

En la reunión entre el ministro francés de Asuntos Exteriores, M. Jobert, y el ministro español López Rodó, que ha tenido por escenario a San Sebastián, se han tratado asuntos que resenan a los dos países vecinos; pero, además, trataron problemas europeos que como tales interesan vitalmente. Dos países europeos, Francia y España, en un extremo de Europa, asociada al Atlántico y al Mediterráneo, pueden entender muy bien, en beneficio mutuo, sobre todo al Francia, «que ha hecho de la independencia nacional la razón de ser de su acción política» —en palabras de López Rodó— «sabe comprender los inalienables valores e intereses españoles que dan a nuestra independencia e integridad nacional». Sería absurdo que España no guardara reservas en la Comunidad Europea cuando se está viendo, los grandes países que la forman están fundamentalmente a nuestro lado. Política de partido, sobre todas las realidades, puede mantener a Europa, que es ahora tan sólo una esperanza fuera y lejos de la realidad.

CARLOS RIVAS

EL MUNDO EN EL MES DE AGOSTO

Al margen del ya conocido tópico de que las vacaciones estivales disminuyen de forma sustancial la actividad en todos los órdenes de la vida, el mes de agosto ha sido este año notablemente más animado, en cuanto a la noticia se refiere, que sus precedentes. Así, los últimos treinta y un días han visto pasar una nueva crisis de Gobierno en Chile; el fin de los bombardeos norteamericanos sobre Camboya; las acusaciones federales contra el Vicepresidente norteamericano, Spiro T. Agnew; la ola de terrorismo desatada sobre Londres y la proclamación de Georges Papadopoulos como Presidente de la recién creada República de Grecia.

LA CRISIS DE CHILE

Día 1: Muere el dirigente de la República Democrática Alemana, Walter Ulbricht. En Buenos Aires, el Gobierno peronista denuncia la injerencia norteamericana en los asuntos internos del país; problema que luego habrá de quedar convertido en agua de borrajas.

Día 2: En Ottawa (Canadá) comienza la XIX Conferencia de la Commonwealth.

Día 4: El general Perón y su esposa, Isabel Martínez, han sido proclamados candidatos a la presidencia y vicepresidencia argentina. En Chile, el Presidente Allende desmiente que sus ministros hayan dimitido.

Día 5: Atentado terrorista en el aeropuerto de Atenas; tres muertos y cuarenta y nueve heridos por un comando de «Septiembre Negro», formado por tres hombres y dos mujeres.

Día 6: Inglaterra ya tiene su escándalo político particular: el «caso Littlejohn». Los hermanos Littlejohn confiesan haber cometido desmanes, por orden del Ejército británico, «para prestigiar al IRA».

Día 7: El vicepresidente norteamericano, Spiro T. Agnew, se encuentra sometido a investigación, en relación con supuesto delito de pagos a contratistas privados, para obras del Gobierno, en su época de gobernador de Maryland.

TERMINAN LOS BOMBARDEOS DE CAMBOYA

Día 9: Juran sus cargos los nuevos ministros del Gabinete chileno, en el que se da entrada nuevamente a los militares. En Houston (Tejas) se descu-



Allende. Ser o no ser.

brén los primeros ocho cadáveres de una serie de casi treinta asesinatos cometidos por un maníaco sexual, quien ha sido asesinado por uno de sus cómplices.

Día 10: Cazas judíos desvían, en el espacio aéreo libanés, un avión comercial, obligándole a aterrizar en Tel Aviv. Líbano pide una reunión urgente del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

Día 14: El régimen griego da a conocer los resultados finales del referéndum «pro República»; un 77,2 por 100 fueron afirmativos; un 27,7 por 100 negativos, y un 7,7 por 100 votos nulos.

Día 15: Camboya ha dejado de sufrir los bombardeos norteamericanos de los «B-52», según el plazo, que hoy expiró, impuesto por el Senado norteamericano a Nixon. El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas condena a Israel por la viola-

ción del espacio aéreo libanés.

Día 16: En Hyannis (Massachusetts) muere el Premio Nobel de Medicina 1952, Selman A. Waksman, descubridor de la estreptomicina.

Día 17: La Casa Blanca anuncia la próxima visita del Presidente Nixon a Europa el próximo otoño. Se apuntan como escalas seguras París, Londres, Roma, Bruselas y Bonn, con «otros tres países» como posibles (entre ellos España).

Día 18: Intento de golpe militar en Bolivia, encabezado por el ex ministro de Sanidad, Carlos Valverde Perón, en un discurso ante el Congreso del partido justicialista, acepta su candidatura a la Presidencia argentina.

TERRORISMO POSTAL EN LONDRES

Día 19: En el atolón de Mu-

ruo se produce la tercera explosión nuclear francesa de la presente campaña. George Papadopoulos, en la catedral de Atenas y ante el arzobispo Jerónimos, jura su cargo de primer Presidente de la República de Grecia.

Día 21: Se inicia en Londres una verdadera escalada de cartas-bomba; el IRA declara su no implicación en esta oleada de terrorismo.

Día 22: Nixon, en su residencia de San Clemente, da a conocer el nombramiento de Henry Kissinger como secretario de Estado, en sustitución de William Rogers, el último hombre de Estado que le quedaba de enero de 1969. El «Premier» inglés Heath, ante la oleada de cartas-bomba, suspende sus vacaciones y regresa a Londres.

Día 23: Se recrudece la crisis chilena y el general Prats, ministro de Defensa, acusado de colaboracionismo con Allende, ha de presentar la dimisión de su cargo.

Día 26: El Presidente libio Geddafi, llega repentinamente al Cairo para entrevistarse con Sadat; se espera una solución al punto muerto de la proyectada fusión libio-egipcia.

Día 27: El secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, inicia su gira por varios países de Oriente Medio, en busca de una solución al conflicto árabe-israelí; su primera escala ha sido Damasco; la segunda será Beirut y, tras una noche en Chipre, el día 30 de agosto llegará a Jerusalén.

Día 28: Gaddafi y Sadat terminan sus conversaciones y anuncian la unión total de Libia y Egipto, a partir del 1 de septiembre y de forma escalonada. En Occidente se da a conocer que entre los días 24 y 28 se ha celebrado en Pekín el X Congreso del P. C. chino, con el triunfo de la línea «apertura» del «Premier» Chu En-Lai. En Nueva York, el juez John Sirica decreta que el Presidente Nixon debe entregar las cintas grabadas de la Casa Blanca; el asunto pasará ahora al Tribunal Supremo.

Día 30: La Organización Mundial de la Salud ha dictado las normas a seguir, debido a los brotes de cólera en Nápoles y Marsella, que ya han ocasionado cinco muertos.

(Servicio de Documentación de PYRESA.)

Francia y España

Francia y España son, indudablemente, dos naciones, dos pueblos, cuya contribución a la civilización occidental, al mundo de Occidente, es inútil negar, pero sobre todo son dos naciones cuyo aporte al proceso histórico de Europa, tanto en el pasado como en el hoy en que vivimos, ha sido fecundo y de una importancia que es obvio no reconocer y menos discutir.

La presencia en San Sebastián del Ministro de Asuntos Exteriores de Francia en estos días y sus contactos con su colega español en el marco de la ciudad donostiarra, no sólo señalan una vez más el buen entendimiento entre los dos países, sino que refrendan ese valor positivo que tanto Francia como España significan en el hacer comunitario del viejo Continente.

Por ello, y si entendemos a Europa como una comunidad de destino ante el mundo, debe aceptarse la necesidad de que en la misma se integren, sin discriminación alguna, todos los países que forman parte geopolíticamente de ella, aun en contra de posibles divergencias económicas, sociales y aun ideológicas que, en definitiva, sólo pueden servir para penetrar antagonismos disgregadores que a nada conducen a no ser un fallo en la realidad europea y en detrimento, indudablemente, de sus propios pueblos.

Porque como bien ha dicho nuestro ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, en la cena ofrecida en honor del ministro francés, Michel Jobert, con ocasión de estas conversaciones hispano-francesas, «si la característica de Europa es la unidad junto a las peculiaridades nacionales, hemos de lograr la adecuada síntesis de ambas exigencias, la cual resulta especialmente necesaria a la hora de enfrentarnos con el nuevo enfoque de los problemas de la seguridad europea, im-

puestos por las condiciones propias de la nueva etapa de entendimiento entre las grandes potencias; si la búsqueda de esa síntesis ha de ser obra de los pueblos europeos, no parece que pueda lograrse en este momento crucial sin la participación de todos los interesados».

En este sentido no cabe duda que la colaboración entre nuestros dos países es una pieza importante en el asentamiento de esta Europa del mañana e igualmente también es importante para el buen resultado de todos los problemas que el viejo Continente, como comunidad supranacional, tiene pendientes de resolver y de los cuales ningún país, dentro de su marco, puede ser ajeno en ningún aspecto.

Acción unificadora de Europa en la cual España y Francia tienen que seguir manteniendo un protagonismo y del cual no pueden desentender. Coordinación efectiva y necesaria entre las dos naciones que a la par sirve para la salvaguarda de los mutuos intereses, ha de servir también para el desarrollo pacífico de la problemática continental y muy especialmente de la problemática del Mediterráneo, en donde nuestras naciones tantos intereses comunes tienen.

España y Francia, Francia y España, se necesitan mutuamente y el diálogo abierto y cordial entre ambas, que siempre ha sido necesario, hoy, ante la encrucijada del mundo en que vivimos, si cabe lo es más, por lo que es de confiar que tanto Francia como España sigan en este caminar positivo como ahora vienen haciendo con miras no sólo al hoy, sino al mañana histórico, en beneficio en primer lugar ante todo de nuestros pueblos y en beneficio también de la comunidad internacional.